

DAN COOPER



A. WEINBERG

FANTOME 3 NE REPOND PLUS !

UNE HISTOIRE DU JOURNAL TINTIN

"offre spéciale"



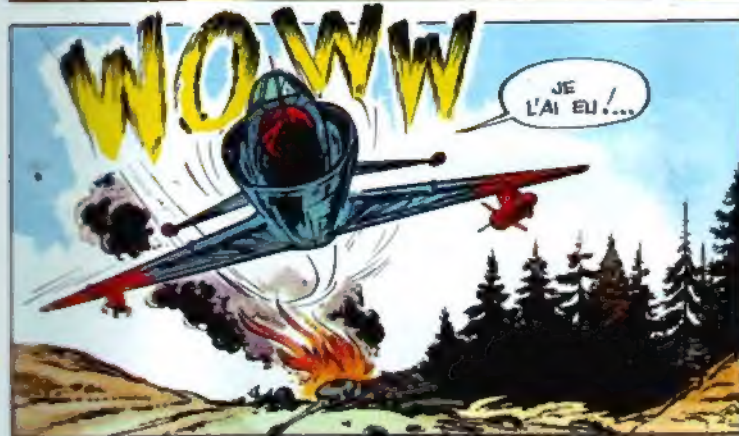
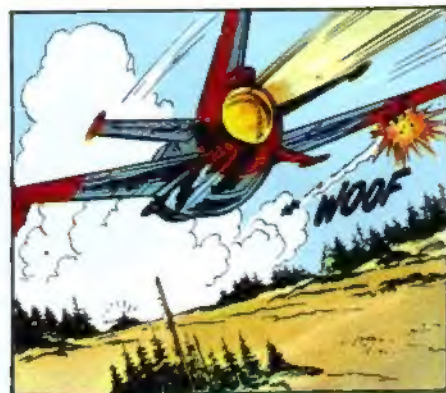
Albert Weinberg

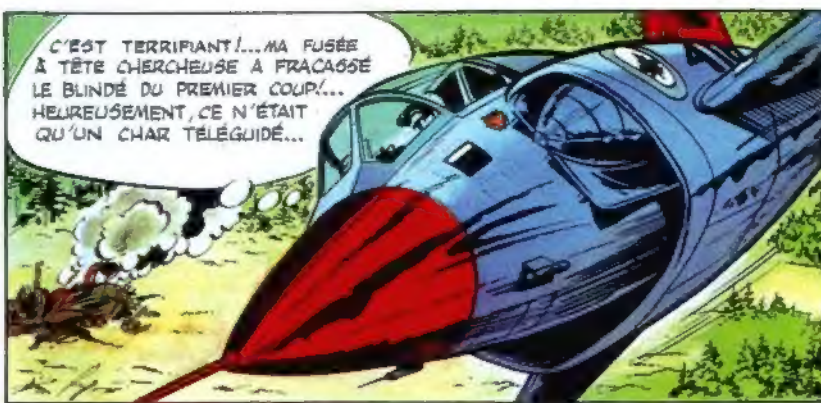
FANTOME 3

NE REPOND PLUS !



DARGAUD S.A. EDITEUR, 31, RUE DU LOUVRE - PARIS 2^{ÈME}

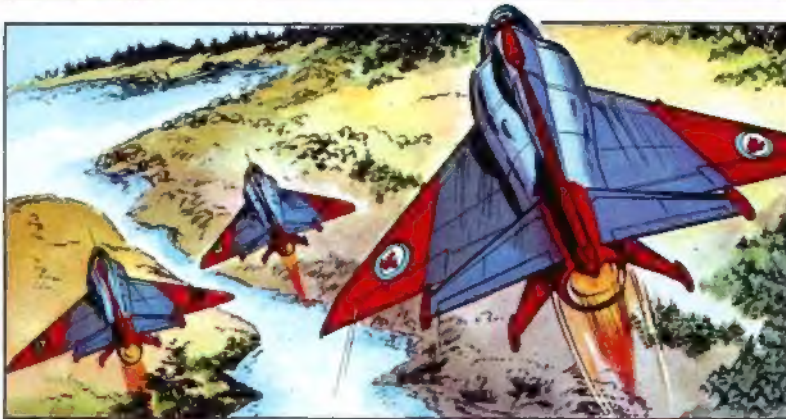




C'EST TERRIFIANT!...MA FUSÉE
À TÊTE CHERCHEUSE A FRACASSÉ
LE BLINDÉ DU PREMIER COUP!...
HEUREUSEMENT, CE N'ÉTAIT
QU'UN CHAR TÉLÉGUIDÉ...

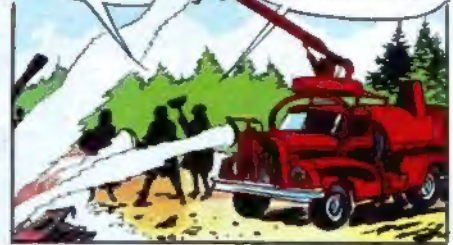


LEADER À TOUS!...TERMINÉ,
LES GARÇONS...ON RENTRE! JE CROIS
QUE LES OBSERVATEURS QUI
ASSISTENT À NOTRE DÉMONSTRATION
DE TIR DE RUPTURE ONT ÉTÉ SERVIS
EN FORMATION D'ATTERRISSAGE
SUR LE LAC!



S'IL S'AGISSAIT D'UN
VÉRITABLE COMBAT
AU LIEU D'UN EXERCICE,
NOUS NE JOUERIONS PAS
AUX POMPIERS AUSSI
PAISIBLEMENT.

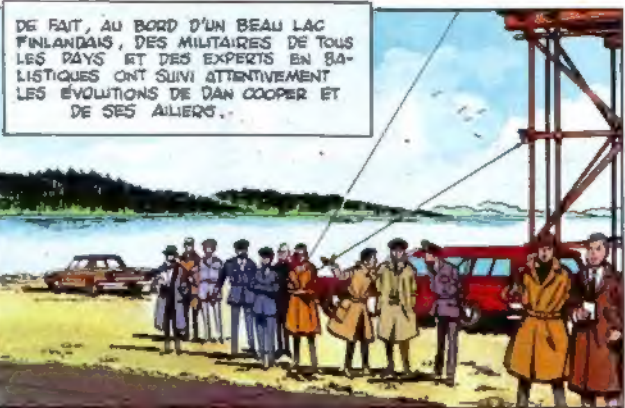
QUAND MÊME/
AURAIT-ON PU
DEVINER QUE
CES AVIATEURS
CANADIENS
VIENDRAIENT UN
JOUR NOUS MONTRER
LEUR SAVOIR-FAIRE.



JE SUPPOSE QUE NOS
"GALONNÉS" ET LES EXPERTS
ÉTRANGERS QUI SONT
INSTALLÉS AU BORD DU LAC
NE VONT PAS RÉCLAMER UN
NOUVEL ESSAI...SINON,
NOTRE DÎNER ATTENDRA...

NE T'EN FAIS PAS...ILS
DOIVENT JUBILER...C'EST UNE
EXPLOSION QUI LES A FAIT
SAUTER DE JOIE...HOHOHO...
SUIS-JE DRÔLE?...SAUTER
DE JOIE

ARRÊTE, YRÛ!...
TU ES TROP FORT POUR
NOUS...TU AS DE CES
JEUX DE MOTS!...



DE FAIT, AU BORD D'UN BEAU LAC
FINLANDAIS, DES MILITAIRES DE TOUS
LES PAYS ET DES EXPERTS EN BA-
LISTIQUES ONT SUIVI ATTENTIVEMENT
LES ÉVOLUTIONS DE DAN COOPER ET
DE SES ALIÉS.



HEAVENS!...
JE N'AI JAMAIS
VU UN "ROCKET"
D'UNE TELLE
PRÉCISION...

ALORS, LÂ, CHAPEAU!...
CETTE FUSÉE CANADIENNE
SURCLASSE TOUTES
LES FUSÉES DU MÊME
TYPE QUE NOUS
CONNAISSONS...

QU'EN
PENSENT
LES
SUÉDOIS?

FAN!... NOUS SOMMES
DE VOTRE AVIS, MESSIEURS
LES FRANÇAIS...
CETTE NOUVELLE "AIR-SOL"
EST D'UNE EFFICACITÉ
INDÉNIABLE...



ÇA MARCHE, MON
COLONEL!... TOUS
LES OBSERVATEURS
ÉTRANGERS ONT LA
MINE RÉJOUE...

NOS HÔTES
FINLANDAIS AUSSI
... ILS VIENNENT
DE NOTRE CÔTÉ
D'AILLEURS...NOUS
ALLONS SAVOIR!

C'EST REMARQUABLE, COLONEL !... NOUS NOUS FÉLICITONS DE VOUS AVOIR INVITÉS EN FINLANDE POUR VENIR TESTER VOTRE NOUVELLE FUSÉE À TÊTE CHERCHEUSE...

NOUS SERONS LES PREMIERS À DÔTER NOS CHASSEURS DE VOS PROJECTILES... ET JE CROIS QUE LES EXPERTS ÉTRANGERS NOUS IMITERONT CAR JE N'AI ENTENDU QUE DES ÉLOGES.

TU ENTENDS TOUT CE QU'ON DIT, COQUIN ?... OUI, ENFIN, TOI, CE QUI T'INTÉRESSE, C'EST PLUTÔT UN BON OS... QU'IL SOIT TÉLÉGUIDÉ OU NON...

MMOUI ! POUR L'INSTANT, JE VOIS QUE C'EST PLUTÔT TON MÂTRE QUI OCCUPE TES PENSÉES... IL ATTERRIT, D'AILLEURS... AÏE... JE SENS QUE TU VAS M'ÉCHAPPER, TOI ?

JE VOUS REMERCIE, MESSIEURS. VOILÀ UN RAPPORT QUE J'AURAI PLAISIR À RÉDIGER...



AH !... VOICI DÉJÀ "COQUIN" !... AÏE !... GARE AUX EFFUSIONS !...

ÇA VA... ÇA VA... D'ACCORD, TU ME RETROUVES, MAIS CE N'EST PAS UNE RAISON POUR ME LÉCHER COMME UN SUCRE D'ORGE... ÇA SUFFIT... ÇA SUFFIT...

CEPENDANT, PARMI LES INVITÉS À LA DÉMONSTRATION DE TIR, TROIS HOMMES OBSERVENT ATTENTIVEMENT DAN COOPER...

OUI, C'EST EXACTEMENT LE PILOTE QU'IL NOUS FAUT, POWELL...



SUCCÈS COMPLET, COOPER ! BRAVO ! NOS HÔTES FINLANDAIS ET LES OFFICIERS ÉTRANGERS SONT ÉMERVEILLÉS PAR LA PRÉCISION DE VOTRE TIR .

OH AVEC LE PROJECTILE "INTELLIGENT" QUE J'AVAIS, C'ÉTAIT FACILE, COLONEL, APRÈS TOUT, JE N'AI FAIT QUE REMPLIR MON RÔLE, MAIS EN TOUTE FRANCHISE JE VOUS AVOUÉ QUE JE DÉTESTE CE GENRE DE TRAVAIL !



POURTANT, DAN, C'ÉTAIT FAMEUX, TU SAIS ... J'AI TOUT VU AVEC DES JUMELLES . QUAND TA FUSÉE A TOUCHÉ LE CHAR, IL A SAUTÉ EN L'AIR COMME UN BOUCHON DE CHAMPAGNE !

HEM, OUI... DIEU MERCI, CE N'ÉTAIT QU'UNE CIBLE TÉLÉ-COMMANDÉE, PIERROT... TU AURAIS TROUVÉ ÇA MOINS DRÔLE SI TU AVAIS VU EXPLOSER UN CHAR RÉEL AVEC SON ÉQUIPAGE...



ENFIN, SI TOUS LES PAYS ADOPTENT CES NOUVELLES FUSÉES, ON Y REGARDERA À DEUX FOIS AVANT D'ATTAQUER SON VOISIN...



À PROPOS, COOPER, CE SOIR, IL Y A MIEUX... LES FINLANDAIS OFFRENT UN COCKTAIL, VOUS SEREZ DES NÔTRES N'EST-CE PAS ?

BIEN SÛR ! JE PRÉFÈRE CELA AU FEU D'ARTIFICE... J'Y SERAI... ET MES AILIERS M'ACCOMPAGNERONT...

ET COMMENT... À VOS ORDRES CAPITAINE !



PAS À HÉSITER !... C'EST LE TYPE D'HOMME QUI CONVIENT, ROWELL

VOUS AVEZ RAISON, BOSS, C'EST UN PILOTE EXPÉRIMENTÉ

VOUS CROYEZ QU'IL ACCEPTERA, MISTER WALKER ?



LORSQUE J.-J. WALKER VEUT QUELQUE CHOSE, IL L'OBTIENT, !!! EST-CE CLAIR ?...

TOUT... TOUT À FAIT CLAIR, MISTER WALKER...



WELL... CE SOIR, LES FINNOIS DONNENT UN COCKTAIL... NOUS Y SOMMES INVITÉS AVEC LES MILITAIRES... ARRANGÉ-VOUS POUR QUE JE PUISSE RENCONTRER L'ATTACHÉ DE L'AIR CANADIEN ET COOPER !

COMPTEZ SUR MOI, MISTER WALKER...

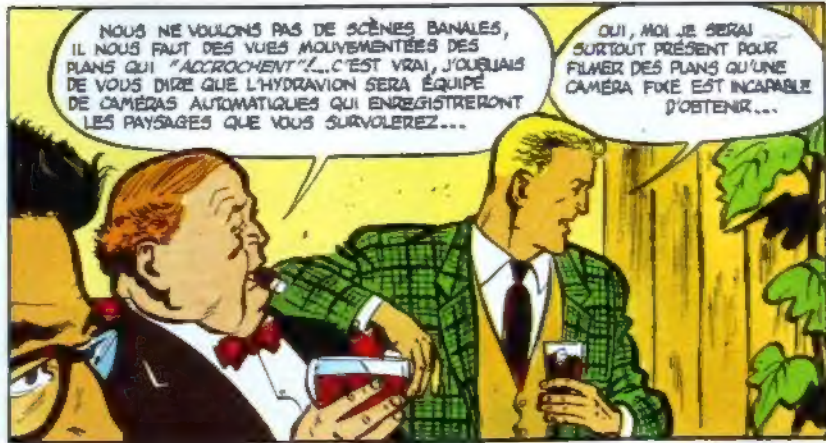








PARCE QUE C'EST MEUX QU'UN PILOTE
EXPÉRIMENTÉ QU'IL NOUS FAUT, CAPITAINE!...
C'EST UN PILOTE DE CHASSE... UN PILOTE ROMPU
AUX ACROBATIES ET COMPRENANT RAPIDEMENT
LA SUITE D'IMAGES QUE NOUS AMERIONS
OBTENIR...



NOUS NE VOULONS PAS DE SCÈNES BANALES,
IL NOUS FAUT DES VUES MOUVEMENTÉES DES
PLANS QUI "ACCROCHENT"... C'EST VRAI, J'OUAIS
DE VOUS DIRE QUE L'HYDRATION SERA ÉQUIPÉE
DE CAMÉRAS AUTOMATIQUES QUI ENREGISTRERONT
LES PAYSAGES QUE VOUS SURVOLEREZ...

OUI, MOI JE SERAI
SURTOUT PRÉSENT POUR
FILMER DES PLANS QU'UNE
CAMÉRA FIXE EST INCAPABLE
D'OBTENIR...



COMME VOUS LE VOYEZ,
C'EST UN AVION-CAMÉRA
QU'IL FAUT PILOTER

ET DE SURPLUS,
BIEN QUE VOUS SOYEZ CANADIEN
FRANÇAIS, VOUS CONNAISSEZ
PARFAITEMENT L'ANGLAIS...
NOUS ÉPROUVERONS DES DIFFICULTÉS
AVEC UN PILOTE FINLANDAIS...

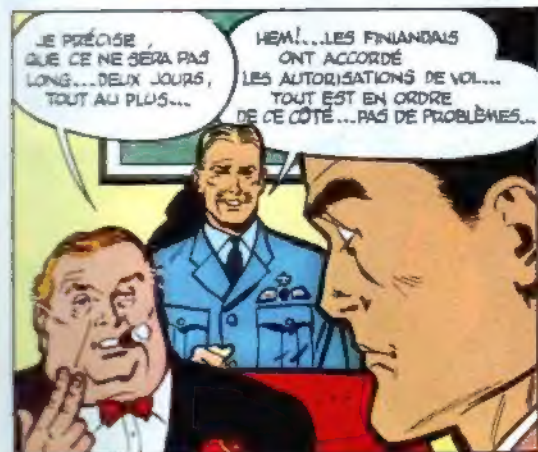


ET PUIS, POUR PILOTER, IL N'Y A PAS
DEUX DAN COOPER... VOUS ÊTES UN AS...
UN VERTUEUX...

MERCI!...
JE SAIS DÉJÀ!...



OUI!... ON NE VOUS DEMANDE PAS
VOTRE AVIS, CASTELLO!...



JE PRÉCISE,
QUE CE NE SERA PAS
LONG... DEUX JOURS,
TOUT AU PLUS...

HEM!... LES FINLANDAIS
ONT ACCORDÉ
LES AUTORISATIONS DE VOL...
TOUT EST EN ORDRE
DE CE CÔTÉ... PAS DE PROBLÈMES...



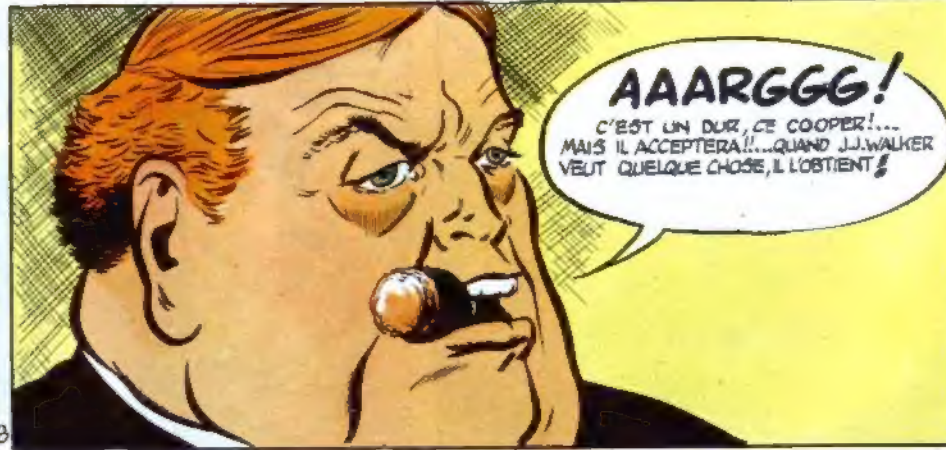
JE VAIS Y RÉFLÉCHIR...
EXCUSEZ-MOI, JE NE VAIS PAS
PROLONGER LA SOIRÉE... J'AIME
ME COUCHER TÔT...

JE VOUS
COMPRENDS,
CAPITAINE...
J'ATTENDS DONC
VOTRE RÉPONSE...



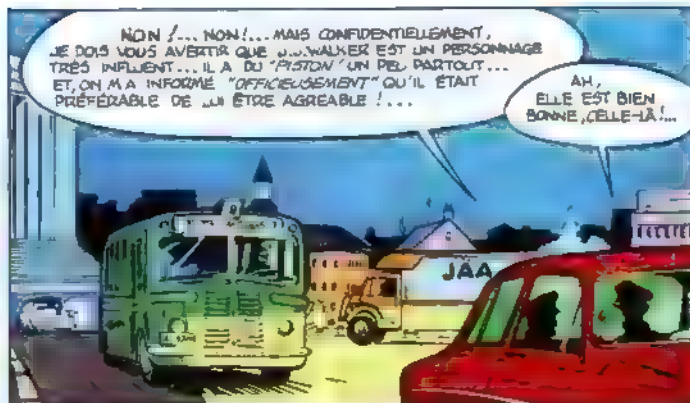
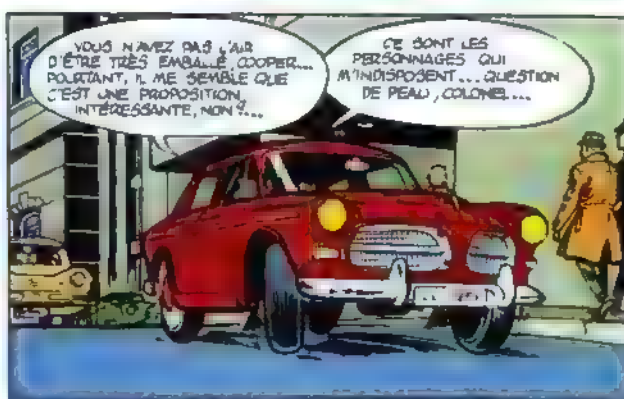
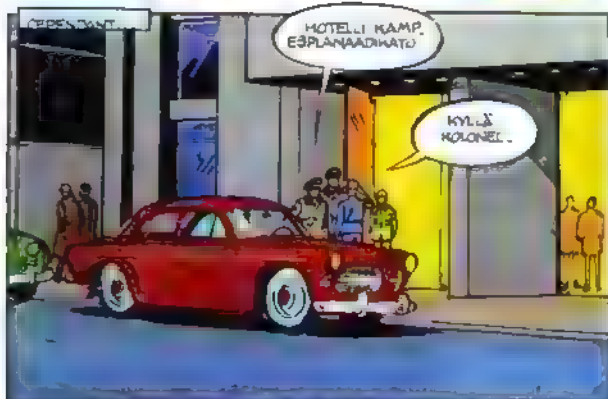
J'ESPÈRE QU'IL ACCEPTERA
N'EST-CE PAS, COLONEL?...

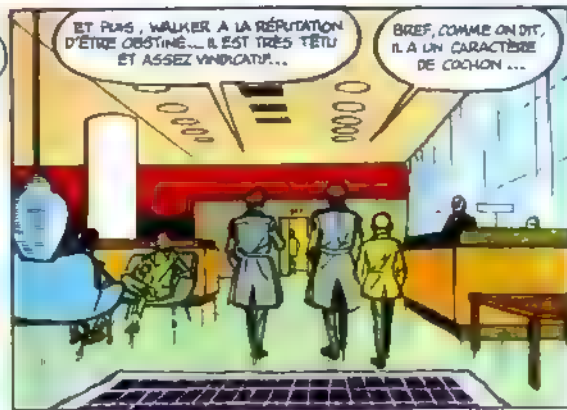
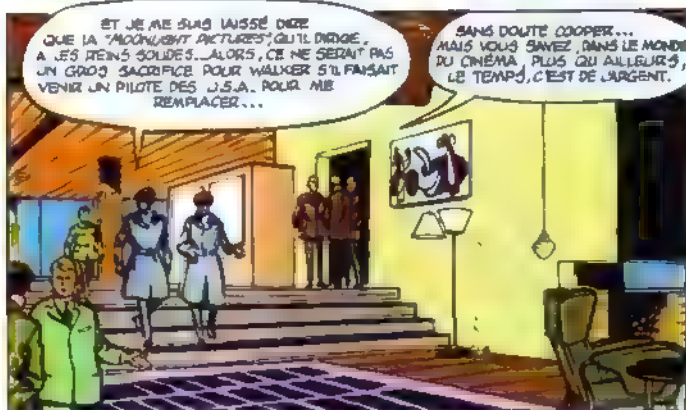
HUM, OUI... BIEN SÛR...
COMPTEZ SUR MOI,
MISTER WALKER...

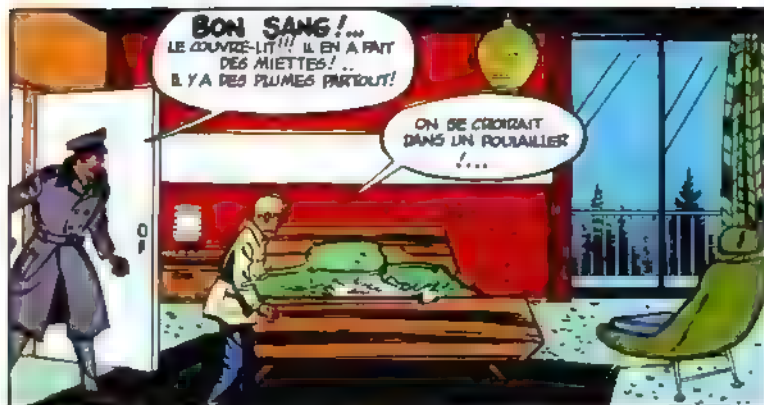


AAARGGG!

C'EST UN DUR, CE COOPER!...
MAIS IL ACCEPTERA!... QUAND J.J. WALKER
VEUT QUELQUE CHOSE, IL L'OBTIENT!

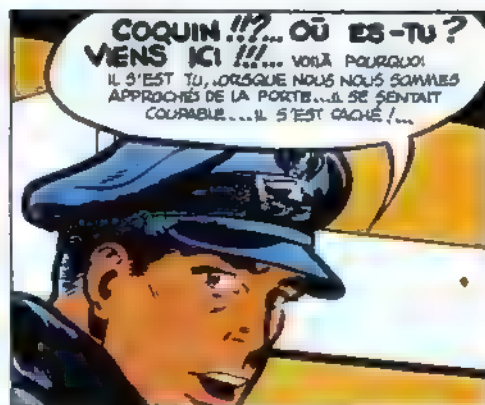




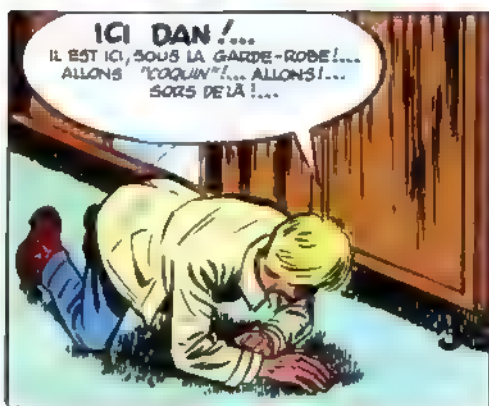


BON SANG!...
LE COUVRE-LIT!!! IL EN A FAIT
DES MIETTES!...
IL Y A DES PLUMES PARTOUT!

ON SE CROIRAIT
DANS UN ROULAILLER
!...



COQUIN !!!... OÙ ES-TU ?
VIENS ICI !!!... VOIR POURQUOI
IL S'EST TU, LORSQUE NOUS NOUS SOMMES
APPROCHÉS DE LA PORTE... IL SE SENTAIT
COURABLE... IL S'EST CACHÉ !...



ICI DAN!...
IL EST ICI, SOUS LA GARDE-ROBE!...
ALLONS "COQUIN"!... ALLONS!...
SORS DE LÀ !...



SAPRISTI!!
C'EST DU BEAU!!
C'EST AINSI
QUE TU TE CONDUIS
LORSQUE TU ES
SEUL ?!...



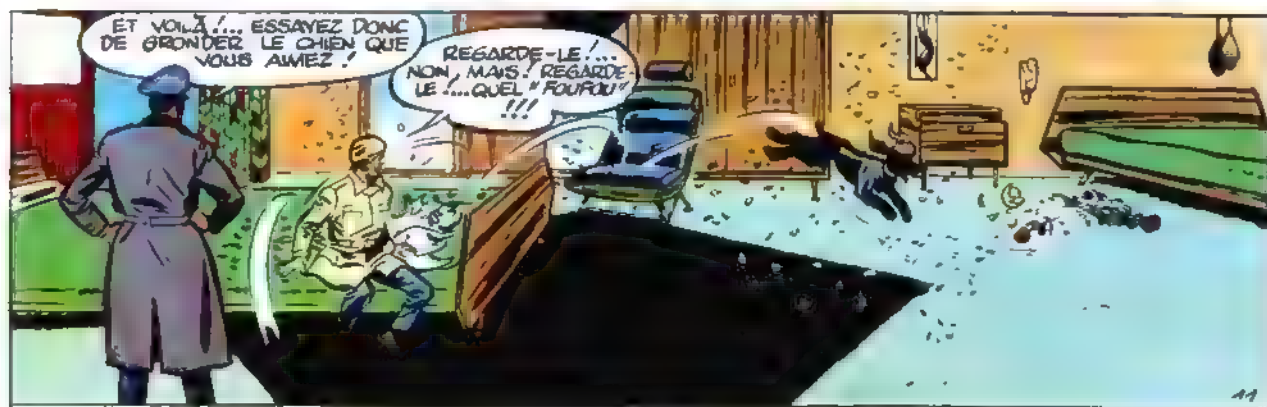
AH, IL EST BEAU LE COUVRE-LIT!!!
ET LE VASE ?!... ÉVIDEMMENT, UNE FOIS
DE PLUS, TU T'ES ENERVÉ
DURANT NOTRE ABSENCE ET TU AS
PASSÉ TES NERFS SUR CE QUI
TE TOMBAIT SOUS LA DENT ...



MISÈRE!... QUEL CASSE-TOUT,
TU FAIS !... TU NE SÉRAS JAMAIS
UN GRAND CHIEN, TU SAIS!...



ÇA VA!...
ÇA VA!... TU AS
DÉJÀ COMPRIS
QUE TU ÉTAIS
PARDONNÉ !



ET VOILÀ!... ESSAYEZ DONC
DE GRONDER LE CHIEN QUE
VOUS AIMEZ !

REGARDE-LE!...
NON, MAIS ! REGARDE-
LE !... QUEL "FOUFOU!"
!!!

CE SOIR-LÀ DAN S'ENDORT DIFFICILEMENT...
L'ENTREVUE AVEC WALKER CONTINUE À LE TRACASSER...



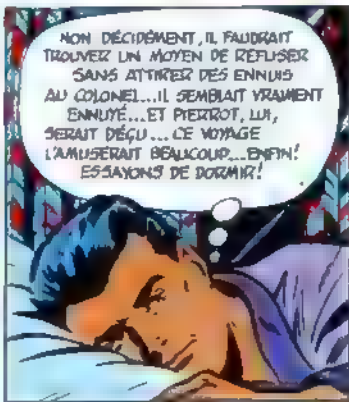
AM, NON !...
PLUS J'Y RÉFLÉCHIS ET PLUS
JE ME HÉCRISSE À L'IDÉE
DE PILOTER L'HYDRAVION
DE WALKER... SOUS PRÉTENTE
QUE CE MAGNAT DU CINÉMA
À LE BRAS LONG, IL FAUDRAIT
QUE J'ACCEPTE ...



PERSONNAGE ANTIPATHIQUE
EN DIABLE !... ET SON SECRÉTAIRE,
SON SOUS-FRÈRE NE VAUT GUÈRE MEUX...
TYPE PARFAIT DU "YES MAN" ...



QUANT AU CAMÉRAMAN,
IL ME PARAÎT PLUS DOUTABLE
QUE SON PATRON... RESTE À VOIR
CE QUE DONNERAIENT DEUX JOURS
PASSÉS EN SA COMPAGNIE...



NON DÉCIDÉMENT, IL FAUDRAIT
TROUVER UN MOYEN DE REFUSER
SANS ATTIRER DES ENNUIS
AU COLONEL... IL SEMBLAIT VRAIMENT
ENNUYÉ... ET PIÉROT, LUI,
SERA DÉÇU... CE VOYAGE
L'AMUSERAIT BEAUCOUP... ENFIN !
ESSAYONS DE DORMIR !

LE LENDemain MATIN ...



MINCE !...
NOUS SOMMES EN RETARD
POUR LE PETIT DÉJEUNER
...

ON A PAS
LE TEMPS DE FAIRE
UNE PETITE SORTIE
AVEC 'COQUIN' ?

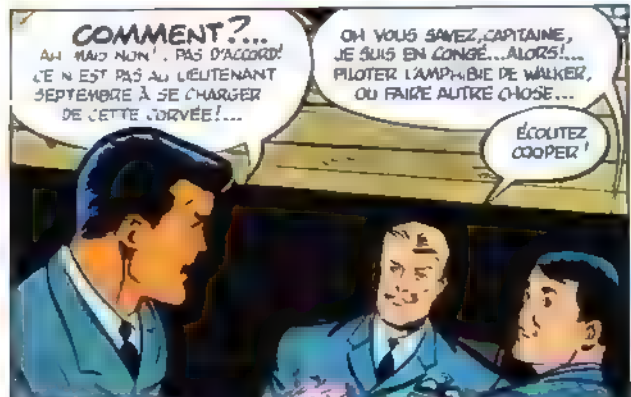


NON !...
APRÈS LE DÉJEUNER,
PIÉROT... D'AILLEURS,
REGARDE... LE COLONEL
ET MES LIEUTENANTS
SONT DÉJÀ ATTABLÉS !



BONJOUR, COLONEL,
SALUT LES GARS !...
EXCUSEZ MOI...
JE ME SUIS ENDORMI
ASSEZ TARD...

ÇA, C'EST À CAUSE DE WALKER,
PAS VRAI ?... EN BIEN NE VOUS EN
FAITES PLUS... TOUT EST ARRANGÉ !...
LE LIEUTENANT SEPTEMBRE
VOUS REMPLACERA ...



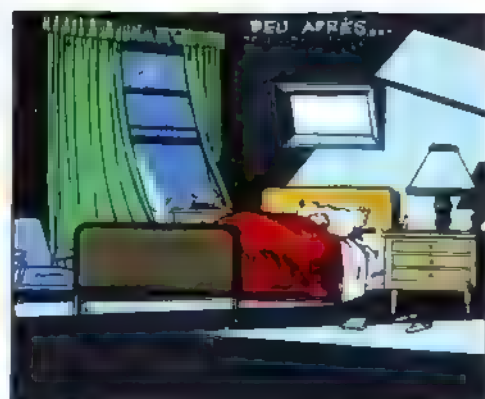
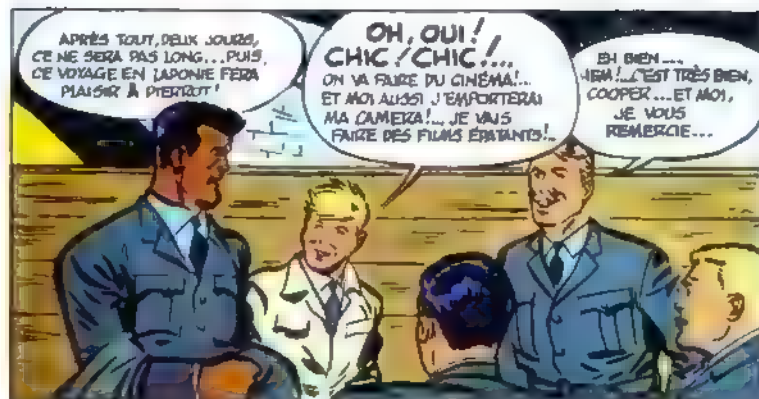
COMMENT ?...
AH, MAIS NON !... PAS D'ACCORD !
LE N'EST PAS AU LIEUTENANT
SEPTEMBRE À SE CHARGER
DE CETTE CORVÉE !...

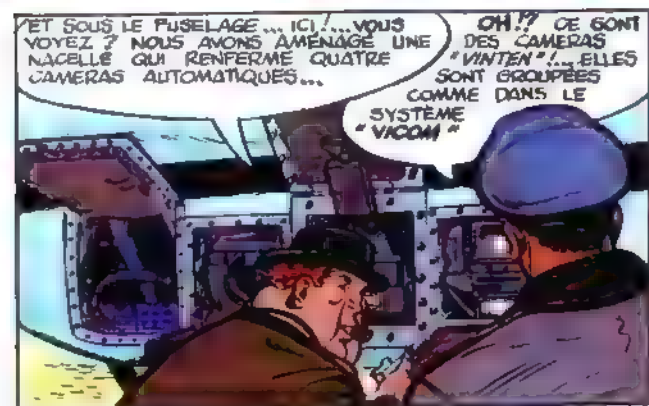
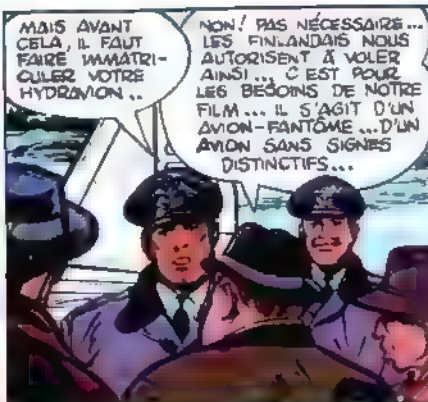
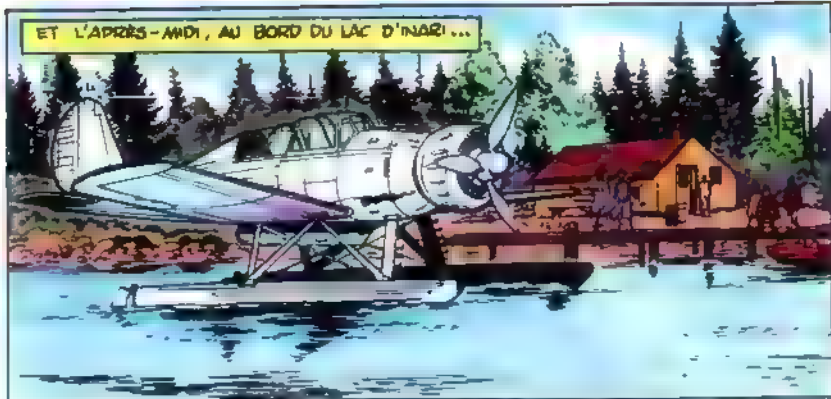
OH VOUS SAVEZ, CAPITAINE,
JE SUIS EN CONGÉ... ALORS !...
PILOTER L'AMPHIBIE DE WALKER,
OU FAIRE AUTRE CHOSE...
ÉCOUTEZ COOPER !

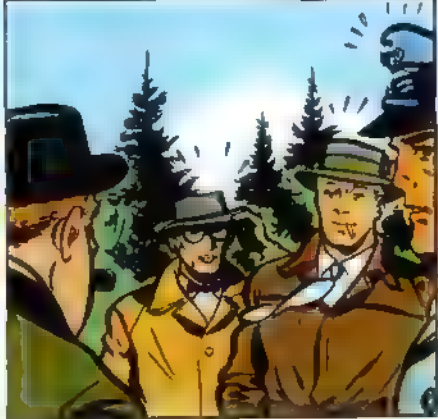


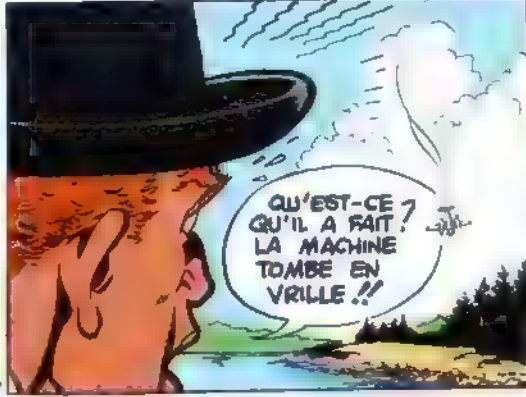
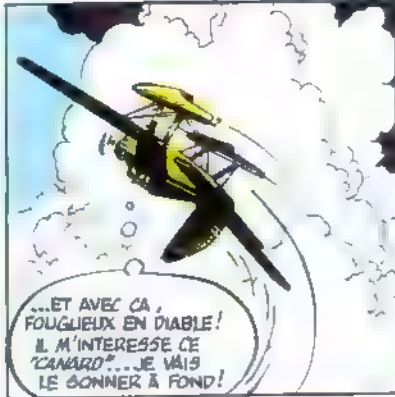
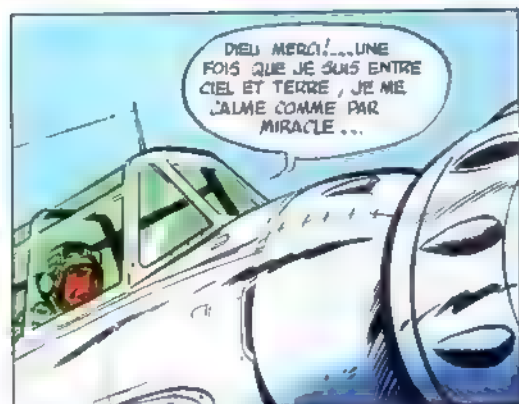
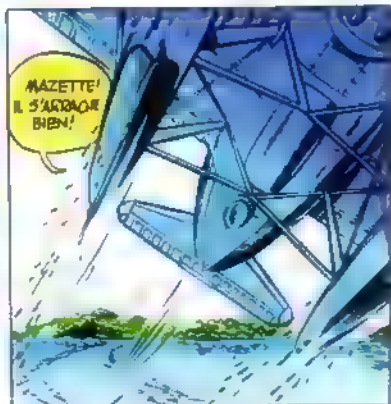
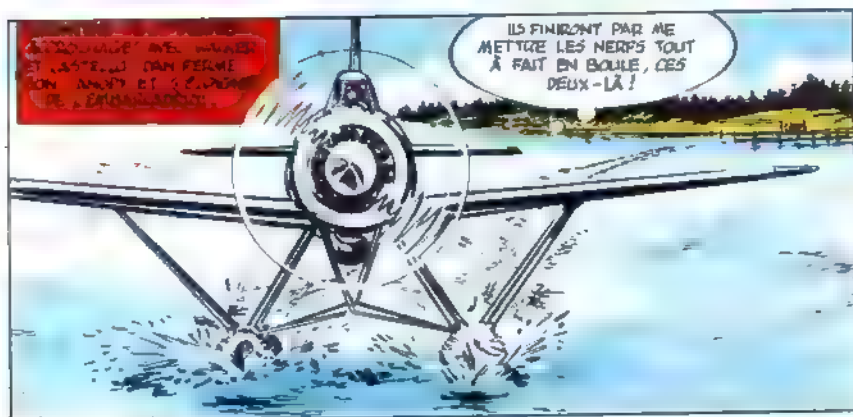
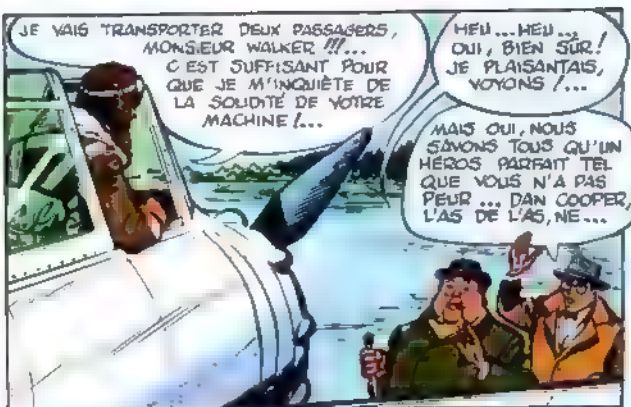
INUTILE !... C'EST UNE AFFAIRE
PERSONNELLE, COLONEL !
JE REFUSE DE LAISSER PARTIR
UN DE MES OFFICIERS À MA PLACE...
JE VAIS TÉLÉPHONER À WALKER
POUR LUI DIRE QUE J'ACCEPTE !

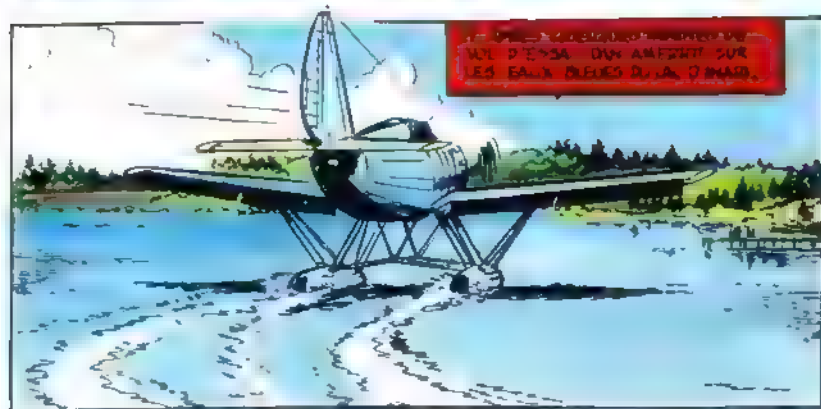
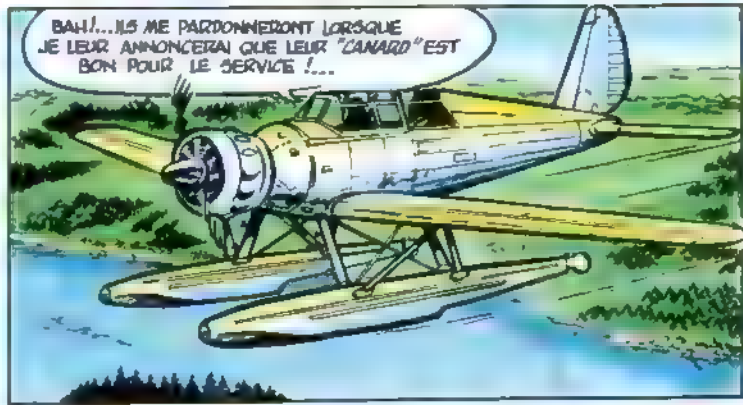
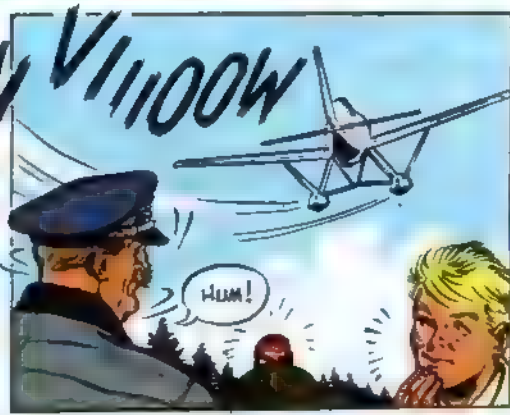
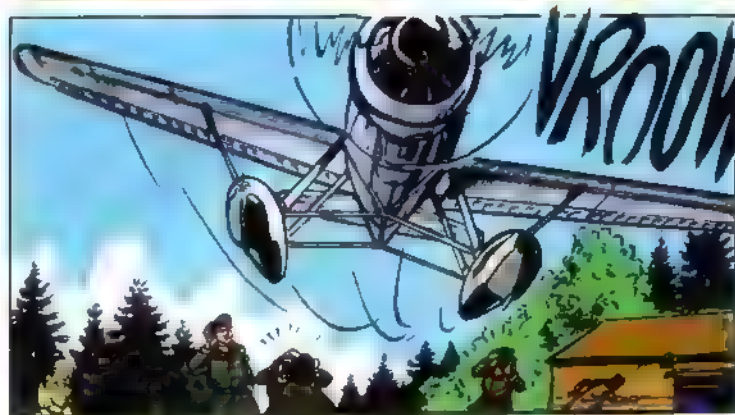
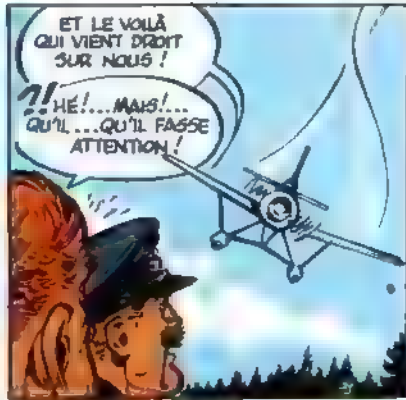
MALHEUR !
SI DAN
SAVAIT
CE QUI
L'ATTEND
!

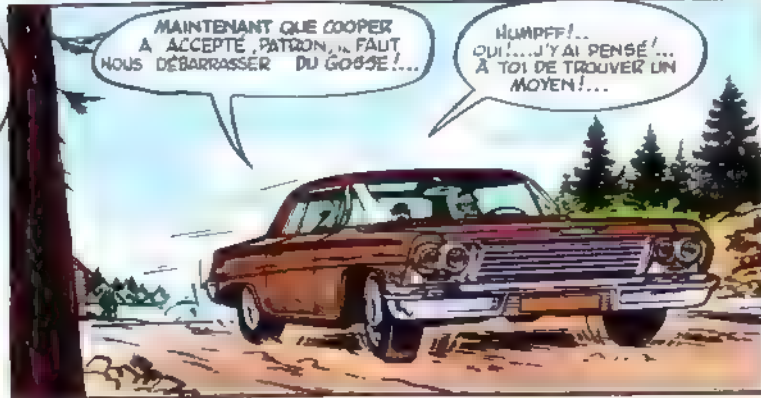
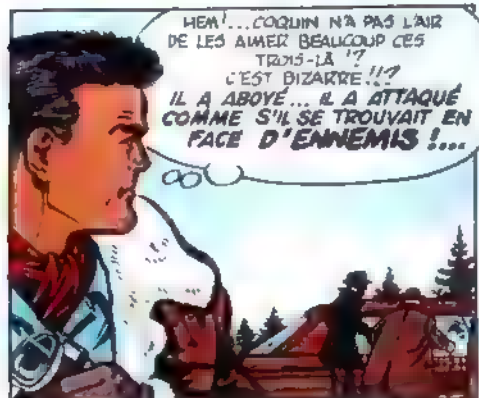
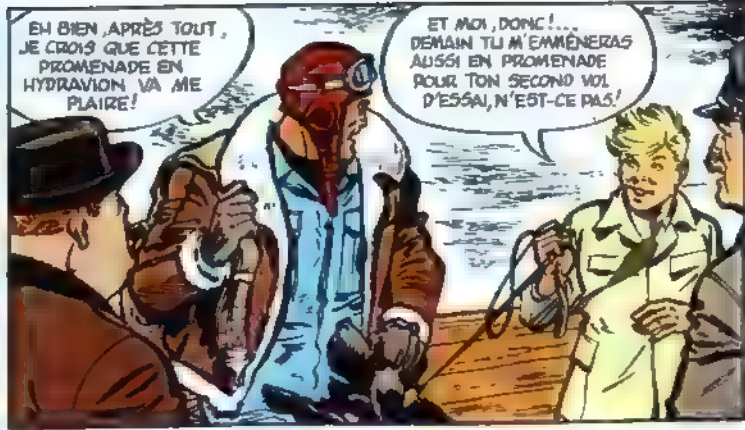
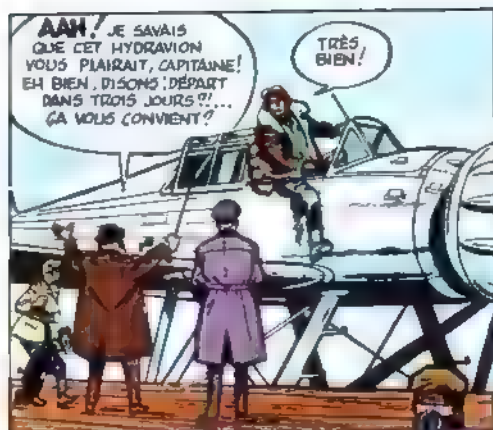


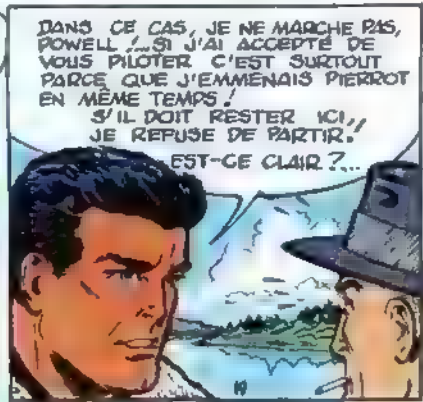
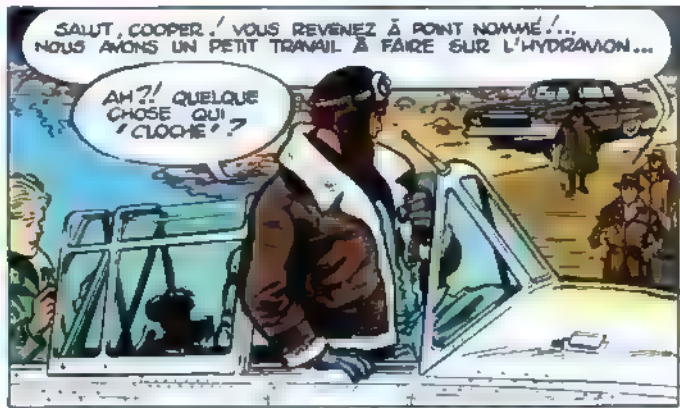
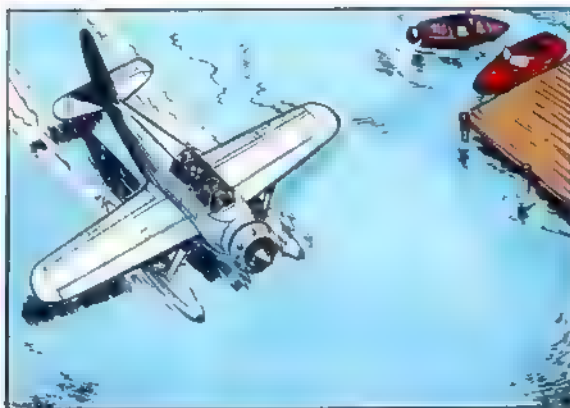
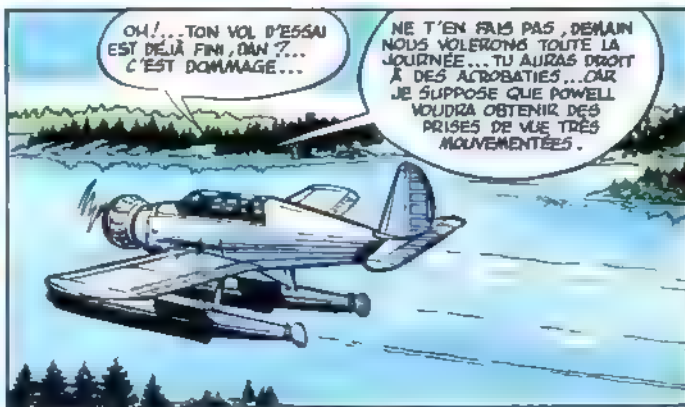
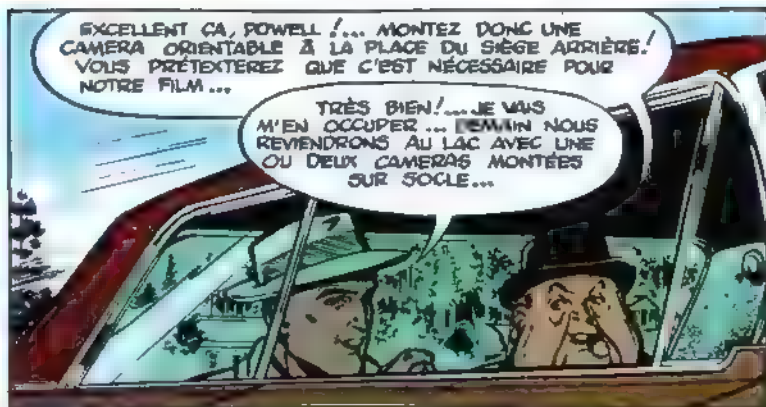
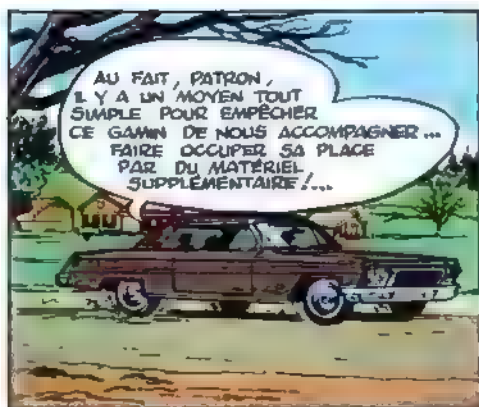


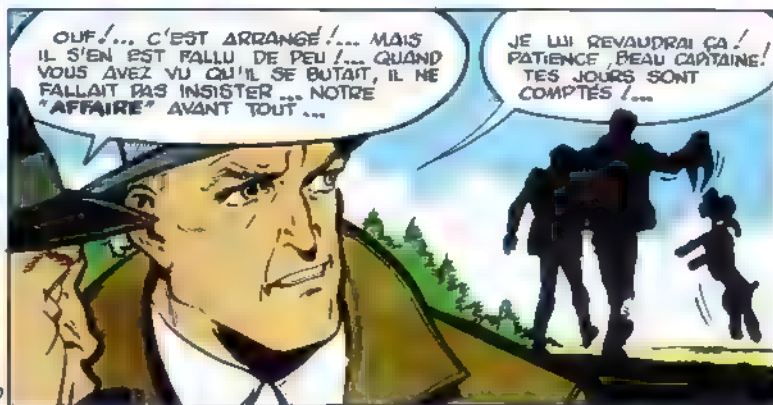
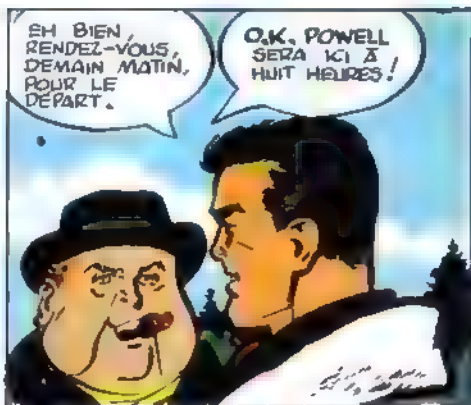
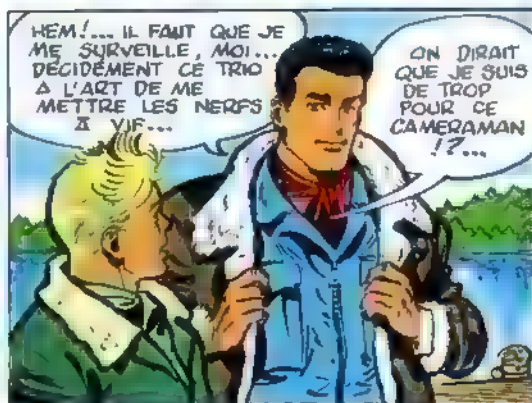
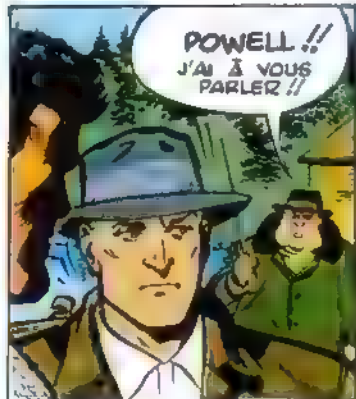


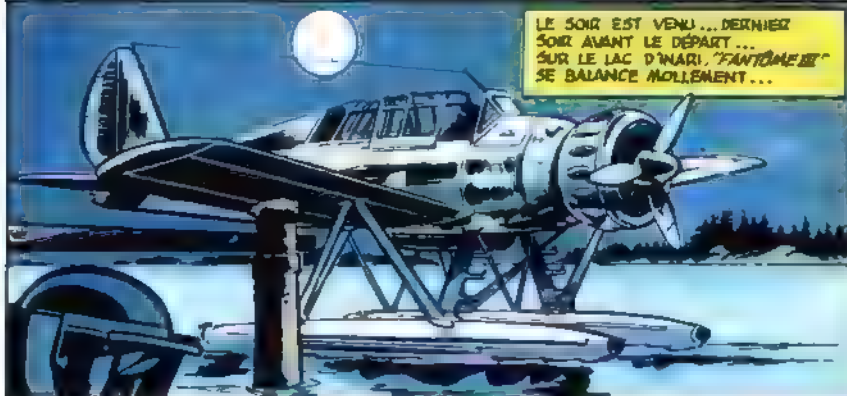










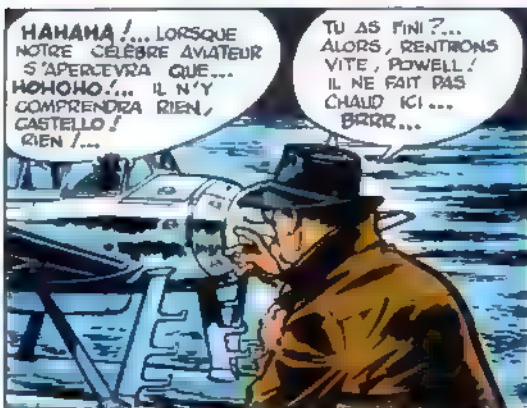


LE SOIR EST VENU... DERNIER
SOIR AVANT LE DÉPART...
SUR LE LAC D'INARI, "FANTÔME II"
SE BALANCE MOLLEMENT...



...MAIS, IL N'EST PAS SEUL CAR DANS
L'HABITACLE, POWELL SE LIVRE À UN
MYSTÉRIeux TRAVAIL...

VOILÀ ! C'EST FAIT !...
DEMAIN, À L'INSU DE COOPER,
L'AVION PRENDRA LE CAP
QUE NOUS VOULONS.

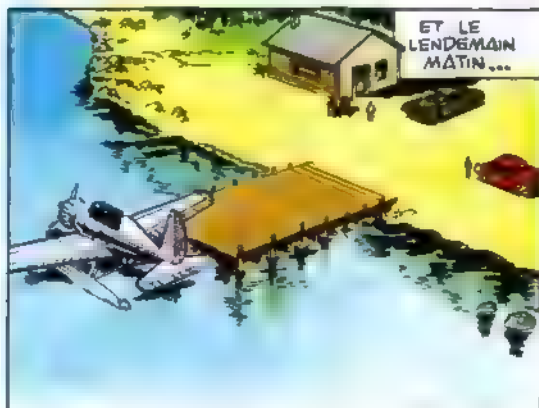


HAHAHA !... LORSQUE
NOTRE CÉLÈBRE AVIATEUR
S'APERCEVRA QUE...
WOHOHO... IL N'Y
COMPRENDRA RIEN,
CASTELLO !
RIEN !...

TU AS FINI ?...
ALORS, RENTRONS
VITE, POWELL !
IL NE FAIT PAS
CHAUD ICI...
BRRR...



LA NUIT
PASSE...

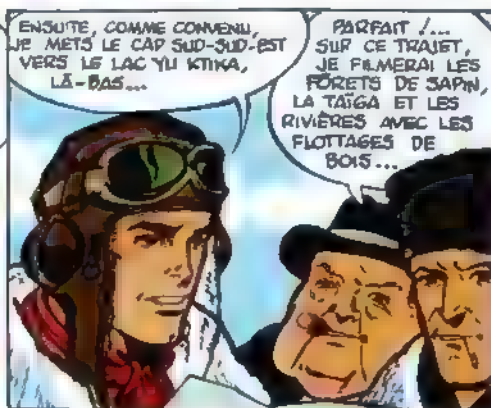


ET LE
LENDEMAIN
MATIN...



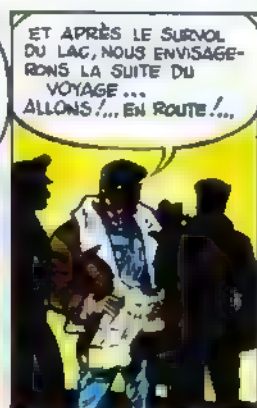
VOILÀ ! NOUS SOMMES BIEN
D'ACCORD, N'EST-CE PAS ?...
NOUS PARTONS D'ICI, LAC
D'INARI, AU NORD DE LA
FINLANDE...

OUI, C'EST
CELÀ !... NOS
CAMÉRAS
AUTOMATIQUES
FILMERONT LA
TOUNDRÉ QUE
NOUS SURVOLERONS.

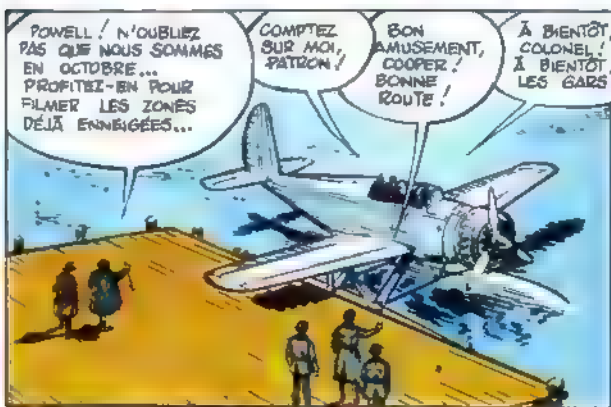


ENSUITE, COMME CONVENU,
JE METS LE CAP SUD-SUD-EST
VERS LE LAC YU KTIKA,
LA-BAS...

PARFAIT !...
SUR CE TRAJET,
JE FILMERAI LES
FORÊTS DE SAPIN,
LA TAIGA ET LES
RIVIÈRES AVEC LES
FLOTTAGES DE
BOIS...



ET APRÈS LE SURVOL
DU LAC, NOUS ENVISAGE-
RONS LA SUITE DU
VOYAGE...
ALLONS !... EN ROUTE !...

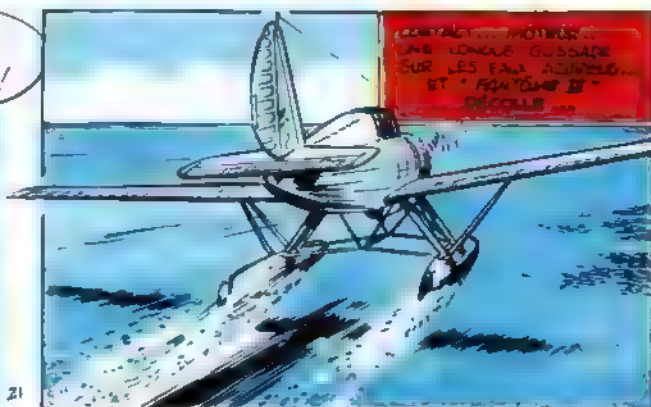


POWELL ! N'OUBLIEZ
PAS QUE NOUS SOMMES
EN OCTOBRE...
PROFITEZ-EN POUR
FILMER LES ZONES
DÉJÀ ENNEIGÉES...

COMPTEZ
SUR MOI,
PATRON !

BON
AMUSEMENT,
COOPER !
BONNE
ROUTE !

À BIENTÔT,
COLONEL !
À BIENTÔT,
LES GARS !

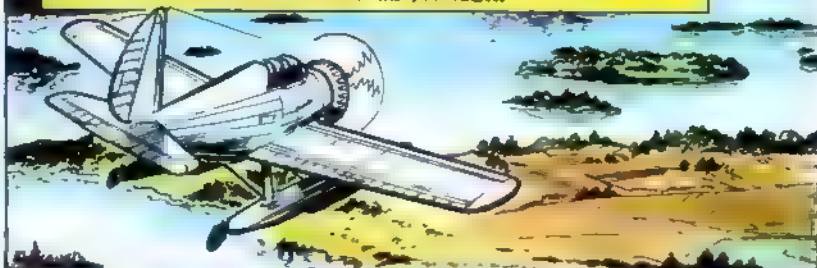


CONTACT... MOTRIS...
UNE LONGUE GUSCAGE
SUR LES FAS...
ET "FANTÔME II"
DÉCOLLE...

ET LE PETIT HYDROAVION BLANC MET LE CAP VERS LA LAPONIE, UNE DES DERNIÈRES CONTRÉES SAUVAGES D'EUROPE...



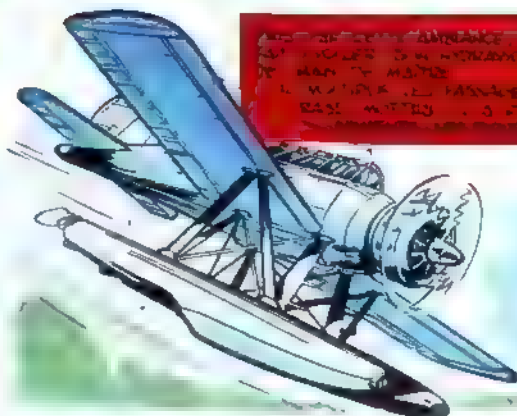
AU-DELÀ D'INARILÄRVI DAN ET SES COMPAGNONS SURVOLENT UN VASTE TERRITOIRE OÙ S'ÉTAIENT LES PLUS BEAUX PAYSAGES DE LA LAPONIE...
CE N'EST QU'UN IMMENSE PANORAMA DE LACS AUX EAUX TRANSPARENTES ET BLEUËES, BORDES DE BOIS FAISABLES ET DE DOUCES COLLINES MONTANTES...



LE VOYAGE SE DÉROULE AINSI DANS UNE ATMOSPHÈRE EXALTANTE...



POWELL SE CONCENTRE SUR L'ARRIVÉE DAN ET SES COMPAGNONS SURVOLENT UN VASTE TERRITOIRE OÙ S'ÉTAIENT LES PLUS BEAUX PAYSAGES DE LA LAPONIE...
CE N'EST QU'UN IMMENSE PANORAMA DE LACS AUX EAUX TRANSPARENTES ET BLEUËES, BORDES DE BOIS FAISABLES ET DE DOUCES COLLINES MONTANTES...



IL FAIT TOUT POUR PERMETTRE À POWELL D'OBTENIR DES ANGLES DE PRISES DE VUES PEU CONVENTIONNELS

ALORS, POWELL ?... SATISFAIT ?... JE SUPPOSE QUE VOUS AVEZ PU VOUS EN DONNER À CŒUR JOIE AVEC VOTRE CAMERA ?...

BAH !... ÇA VA !... ÇA VA !... PLUS LOIN, CE SERA MEUX !... MAINTENEZ BIEN VOTRE CAP SUD-SUD-EST VERS LE LAC YLI KTIKA...



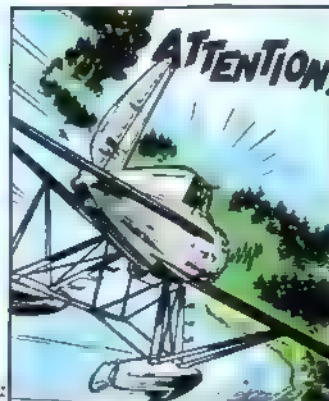
CURIeux !... IL S'INTÉRESSE MÉDIOCREMENT À SON BOULOT... ON DIRAIT QU'IL ATTEND QUELQUE CHOSE... D'ÊTRE AU-DESSUS DU LAC "YLI KTIKA" PEUT-ÊTRE ?...



TIENS, AU FAIT !... IL ME SEMBLE QUE NOUS DEVRIONS DÉJÀ VOIR LE LAC, POWELL... POURTANT, J'AI BIEN LE BON CAP !... BIZARRE !... JE VAIS LANCER UN APPEL RADIO... ON ME RENSEIGNERA CERTAINEMENT...



HEU !... COOPER !... ATTENDEZ DONC !... AVANT CELA ALLEZ DONC VERS CE COIN, LÀ-BAS... IL EST SPLENDIDE !... J'AIMERAIS BIEN LE FILMER... VOULEZ-VOUS PIQUER SUR LA DROITE ?!



ATTENTION !



BON SANG !...
REDRESSEZ-VOUS!
REDRESSEZ-VOUS!...
VOUS BLOQUEZ LE
MANCHE À BALAI !

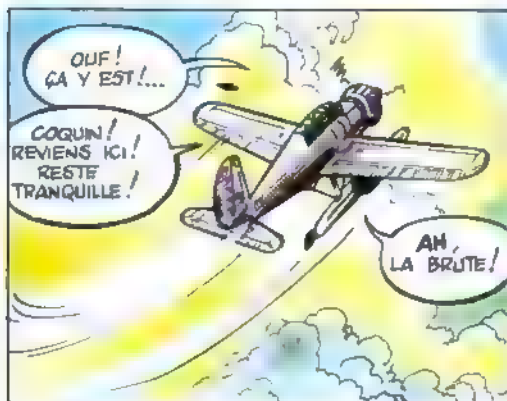
JE NE PEUX PAS !
JE NE PEUX PAS !



COQUIN
!!!



AÏE



OUF !
ÇA Y EST !...

COQUIN !
REVIENS ICI !
RESTE
TRANQUILLE !

AH,
LA BRUTE !



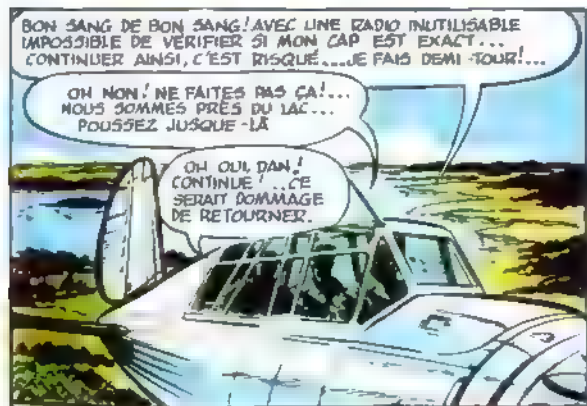
VOTRE DAMNE
CHIEN M'A
MORDU DANS LA
CUISSE...

DÉSOLÉ
IL A CRU QUE
VOUS M'ATTAGUEZ!
C'EST UN RÉFLEXE...
MAIS VOUS...
QU'EST-CE QUI
S'EST PASSÉ ?



MEU... EXCUSEZ-MOI... J'AI PERDU
L'ÉQUILIBRE LORSQUE VOUS AVEZ
PIQUÉ... J'AI DÉMOLI MA CAMERA!

...ET LA RADIO EN
MÊME TEMPS!... VOTRE
CAMERA S'EST ÉCRASÉE
SUR LES BOUTONS...



BON SANG DE BON SANG! AVEC UNE RADIO INUTILISABLE
IMPOSSIBLE DE VÉRIFIER SI MON CAP EST EXACT...
CONTINUER AINSI, C'EST RISQUÉ... JE FAIS DEMI-TOUR!...

OH NON ! NE FAITES PAS ÇA!...
NOUS SOMMES PRÈS DU LAC...
POUSSEZ JUSQU'À LA

OH OUI, DAN !
CONTINUE !... CE
SERAIT DOMMAGE
DE RETOURNER.



MMMOUIII!... ÉCOUTEZ POWELL!...
D'ACCORD ! JE VEUX BIEN POUSSER
JUSQU'AU LAC... MAIS LÀ, JE
ME POSE... IL FAUT QUE
J'ESSAYE DE RÉPARER LE
CONTACT RADIO!

O.K !
MERCI,
COOPER!



QUELLE MALCHANCE!...
IL AURAIT VOULU
DÉMOLIR SCIEMENT
LA RADIO QU'IL
N'AURAIT PAS MIEUX
RÉUSSI !...



OH !?!
MAIS !?!



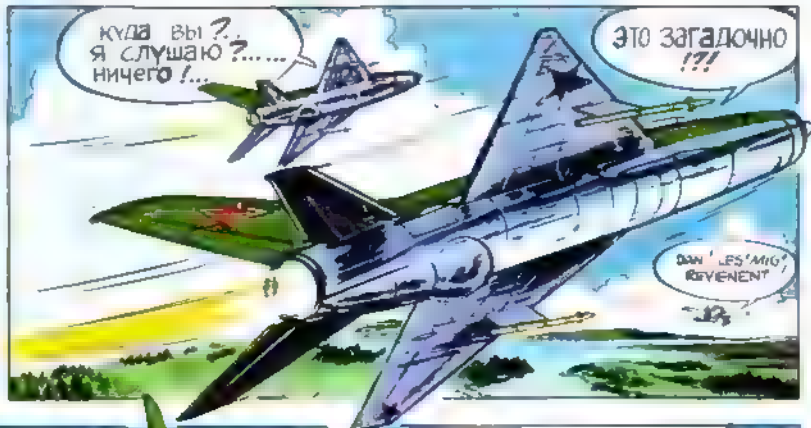
ÇA ALORS !?
DES AVIONS MILITAIRES
RUSSES !?...
ET NOUS SOMMES
EN FINLANDE !!

!?



ЧТО НАМ ДЕЛАТЬ,
КОМАНДАНТ
?!

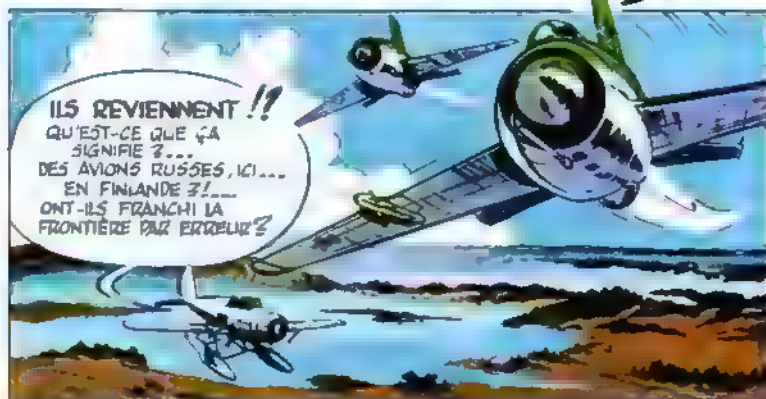
ПОЗОВИТЕ
ЕГО !..



КУДА ВЫ ?..
Я СЛУШАЮ ?.....
НИЧЕГО !..

ЭТО ЗАГАДОЧНО
!!!

ТАМ 'МИГ'
РЕВНЕТ



ИЛС РЕВНЕТ !!
QU'EST-CE QUE ÇA
SIGNIFIE ?...
DES AVIONS RUSSÉS, ICI...
EN FINLANDE ?!...
ONT-ILS FRANCHI LA
FRONTIÈRE PAR ERREUR ?



DANS CE CAS, C'EST UN
INCIDENT QUI NE NOUS CONCERNE
PAS... QUAND MÊME !... SI MA
RADIO FONCTIONNAIT, J'AURAIS
PU AVERTIR LES PILOTES !..



?... À MOINS QUE !...
ET SI C'ÉTAIT NOUS
QUI AVIONS VIOLÉ
INVOLONTAIREMENT
LA FRONTIÈRE RUSSÉ ?!



NON !... C'EST IMPOSSIBLE !...
MON COMPAS INDIQUE BIEN
LE TRAJET PRÉVU...
ET IL EST EN FINLANDE...
D'AILLEURS SI NOUS NOUS
ÉTIONS TROMPÉS, LES
RADARS RUSSÉS NOUS
AURAIENT RAPIDEMENT
COMMUNIQUÉ L'ERREUR
DU VOL...



LE LAC !... LE VOILÀ !...
SURVOLEZ-LE VITE, COOPER !...
ET PUIS PIQUEZ
PLEIN SUD !

EH BIEN ? EH BIEN ?...
VOUS ÊTES BIEN PRESSÉ,
TOUT À COUP ?



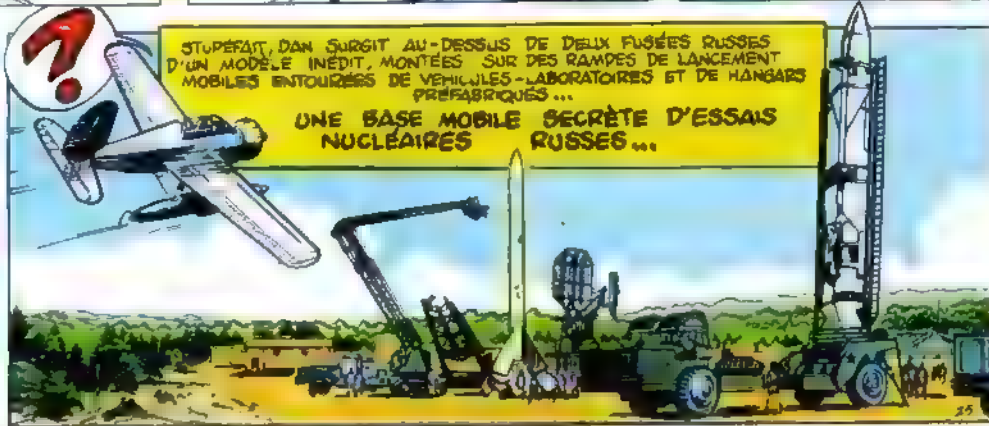
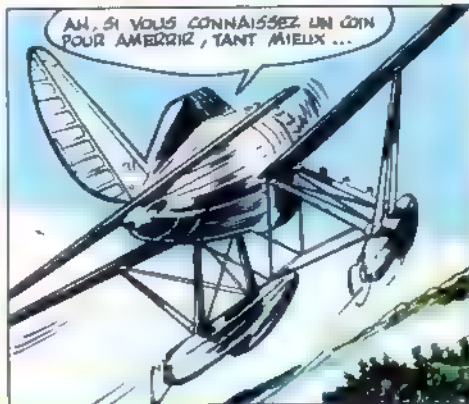
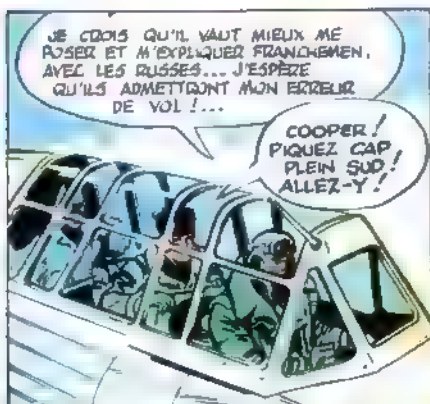
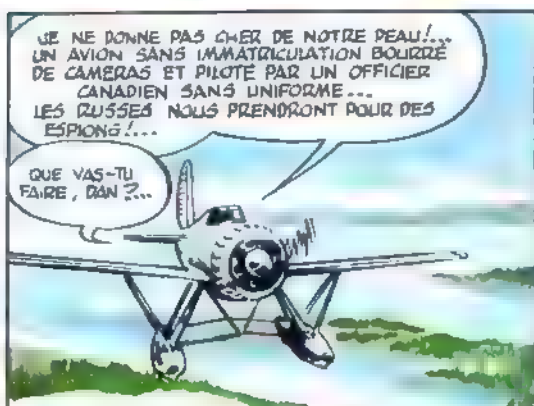
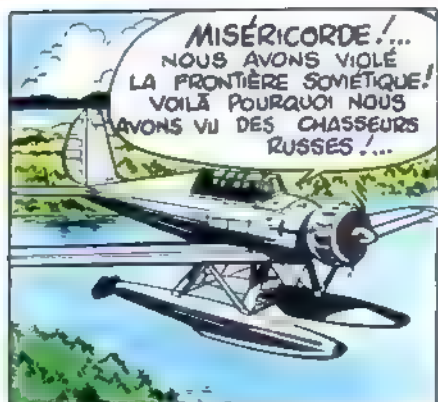
MAIS ?... MA PAROLE !...
CE N'EST PAS LE LAC
YLI KTIKA, ÇA... IL N'A
PAS CETTE FORME-LÀ !..

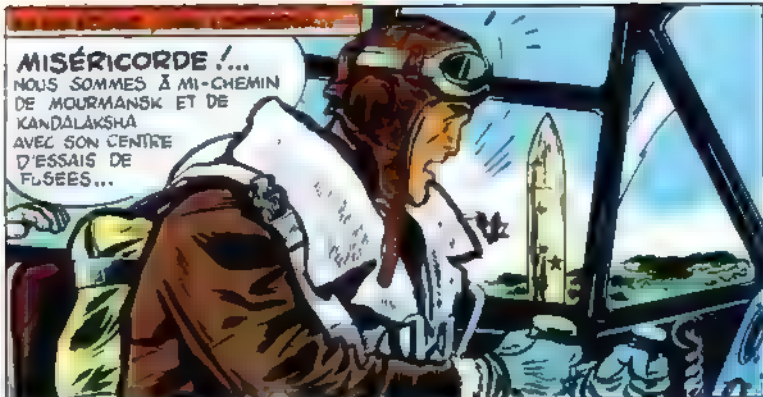


OH !... BONTÉ DIVINE !
CETTE INSCRIPTION SUR LE TÔIT
DU HANGAR !... C'EST...
C'EST DU RUSSÉ !...
NBIA OZERO !!
C'EST LE LAC
PYA OZERO !!!



NOUS SOMMES
EN
UNION SOVIÉTIQUE !

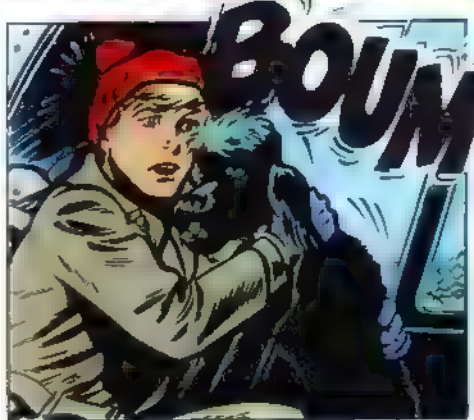




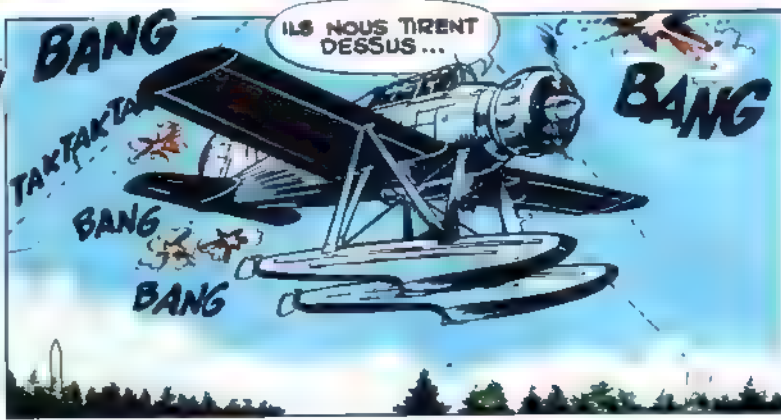
MISÉRICORDE !...
NOUS SOMMES À MI-CHEMIN
DE MOURMANSK ET DE
KANDALAKSHA
AVEC SON CENTRE
D'ESSAIS DE
FUSÉES...

ET ICI, NOUS AVONS DÉBOUCHÉ
EN PLEIN SUR UN CENTRE RELAIS
EXPÉRIMENTAL DES NOUVELLES
FUSÉES RUSSES DESTINÉES AUX
OPÉRATIONS POLAIRES !...

**TOP SECRET ET
CATASTROPHE !...**



BOUM



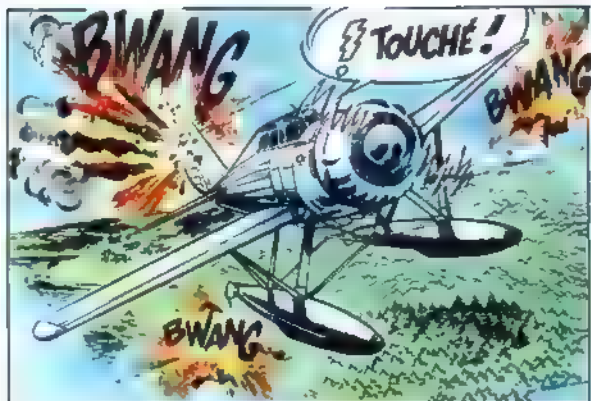
BANG

ILS NOUS TIRENT
DESSUS ...

BANG

BANG

BANG



BWANG

TOUCHÉ !

BWANG

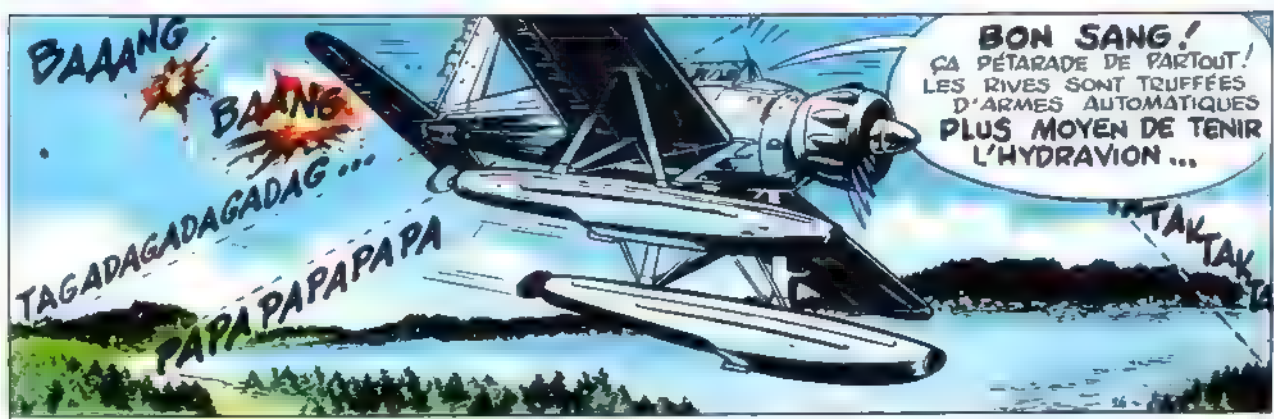
BWANG



**MALCHANCE !...
C'EST LE GOUVERNAIL
QUI A TOUT PRIS !...**



IL FAUT QUE JE SORTE
AU PLUS VITE DU GLÉPIER !
PLUS QUESTION DE SE
POSER ET DE PARLEMENTER
!!!...



BAAANG

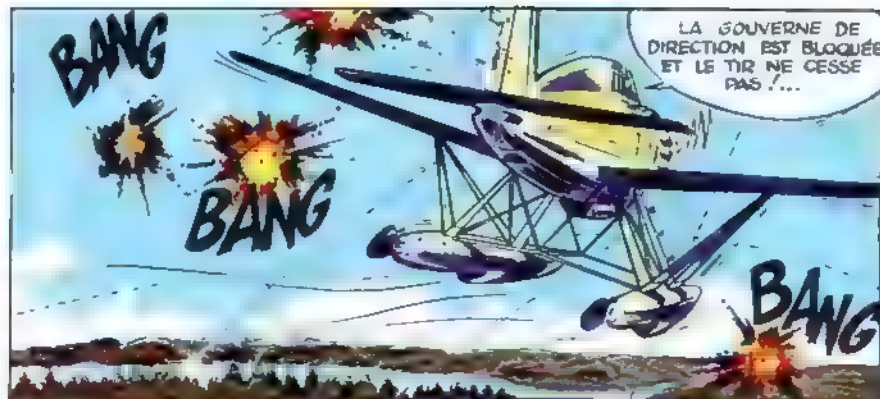
BAANG

TAGADAGADAGADAG ...

PAPA PAPA PAPA

**BON SANG !
ÇA PÉTERADE DE PARTOUT !
LES RIVES SONT TRUFFÉES
D'ARMES AUTOMATIQUES
PLUS MOYEN DE TENIR
L'HYDRAVION ...**

TAKTAK



LA GOUVERNE DE DIRECTION EST BLOQUÉE ET LE TIR NE CÈSSE PAS /...



BON SANG ! ENCORE UN COUP AU BUT !...
PIERROT ! RÉPONDS-MOI !!

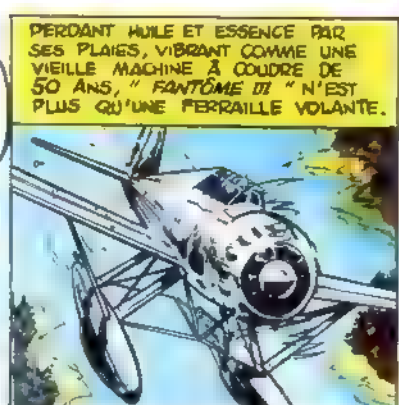


NE T'EN FAIS PAS, DAN !... ÇA VA !... MAIS COQUIN TREMBLE COMME UNE FEUILLE



POSEZ-VOUS ! POSEZ-VOUS !...
C'EST VOTRE FAUTE, SI NOUS SOMMES ICI !... NOUS ALLONS MOURIR !...

ÇA SUFFIT, POWELL !...
RESSAISISSEZ-VOUS, SAPRISTI !
VOUS VOYEZ BIEN QU'IL EST IMPOSSIBLE DE SE POSER ICI SOUS LE TIR DES MITRAILLEUSES...



PERDANT HUILE ET ESSENCE PAR SES PLAIES, VIBRANT COMME UNE VIEILLE MACHINE À COUDRE DE 50 ANS, "FANTÔME DI" N'EST PLUS QU'UNE FERRAILLE VOLANTE.



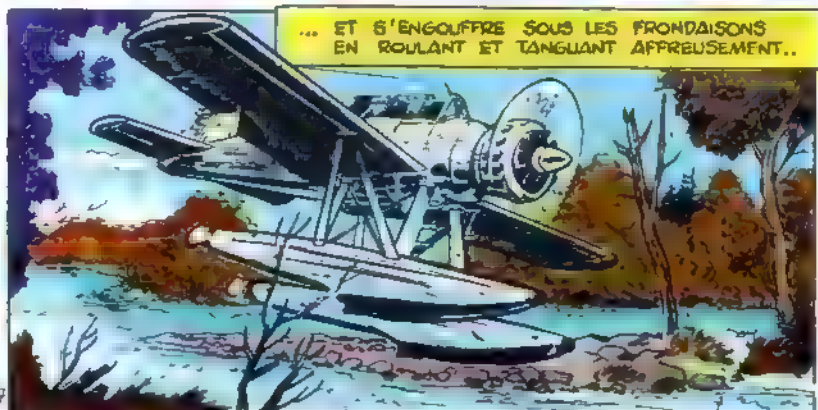
C'EST LA FIN !... RÉSERVOIR GREVÉ !... NOUS TRAINONS UN PANACHE DE FUMÉE BLANCHE ! C'EST L'ESSENCE QUI SE VOLATILISE !...



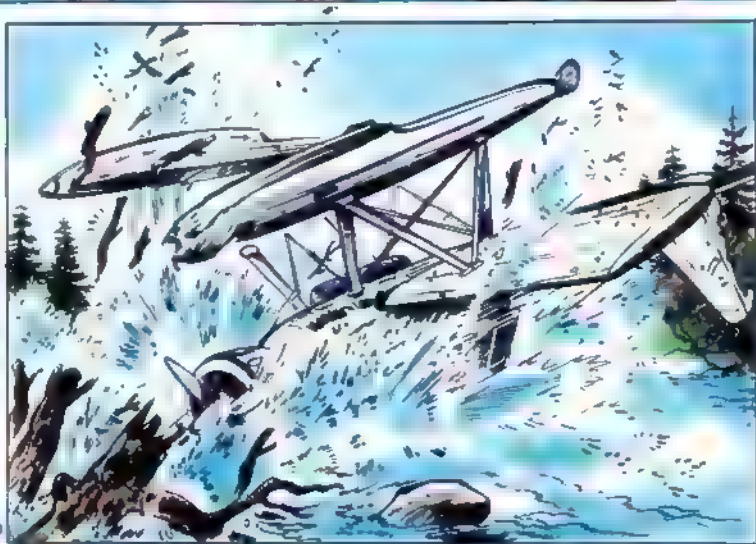
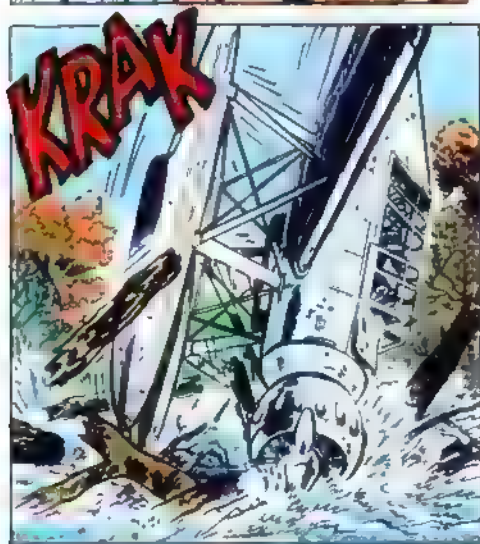
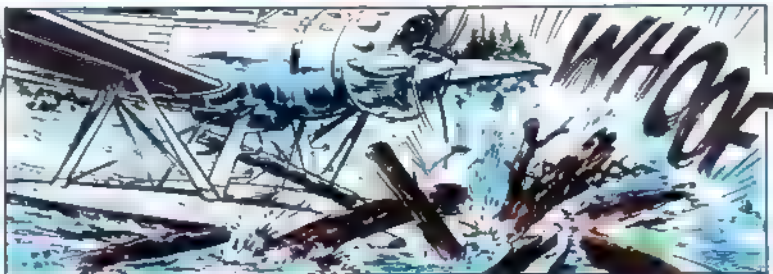
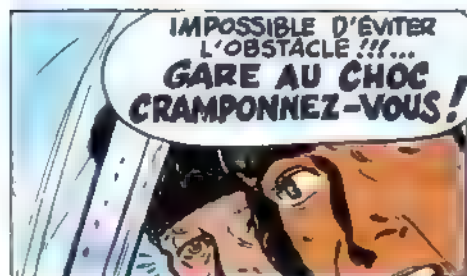
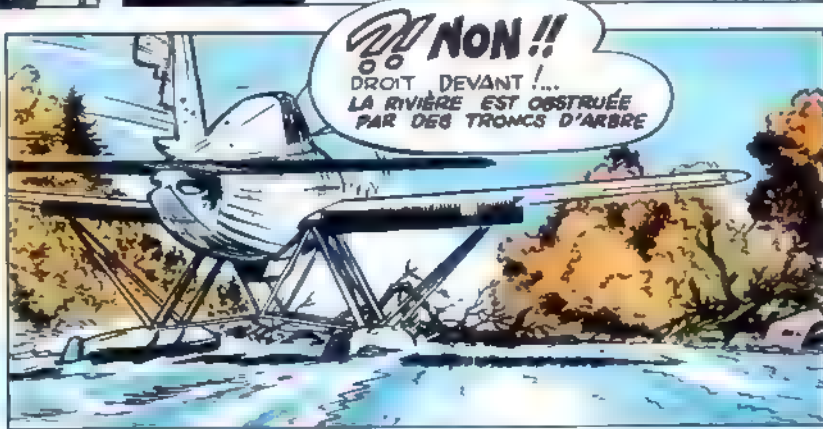
LÀ ! VOILÀ NOTRE SAUVEUR !
CHANCE !... UN BRAS DE RIVIÈRE QUI S'ÉLOIGNE DU LAC... C'EST ÉTROIT, MAIS NOTRE "CANARD" N'EST PAS GRAND... JE RISQUE LE COUP...

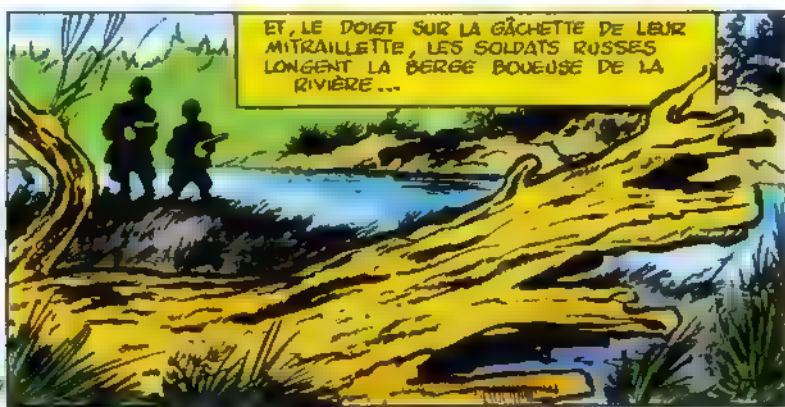
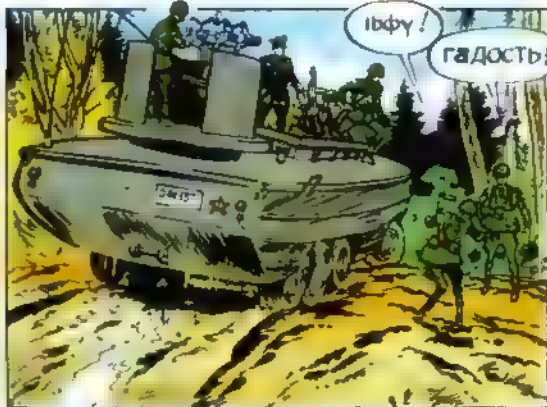
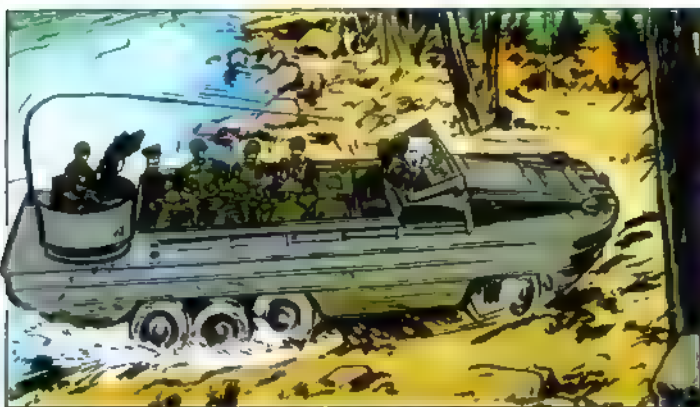
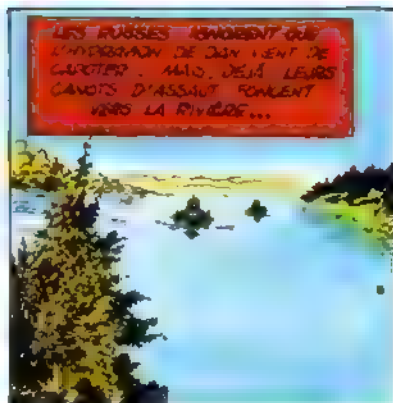
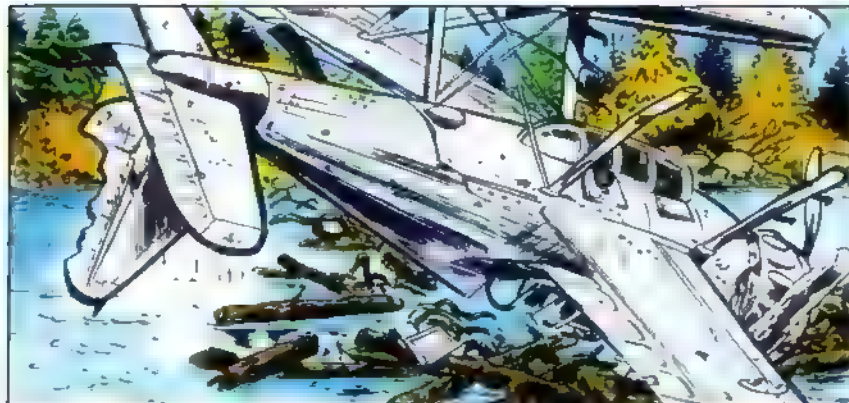


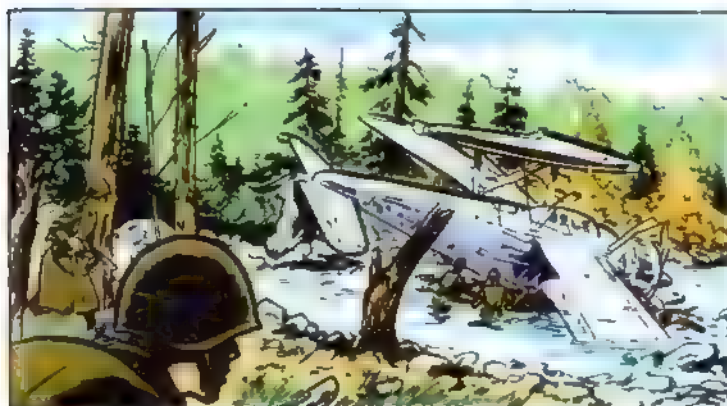
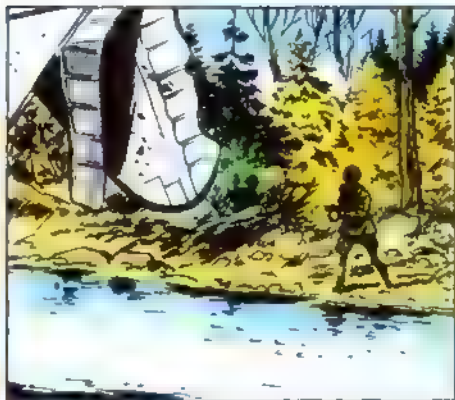
TENANT SA MACHINE AUX AILERONS, DAN, D'UNE BRUSQUE GLISSADE SUR L'AILE, PLONGE JUSQU'AU RAS DE L'EAU...



... ET S'ENGOUFRE SOUS LES FRONDAISONS EN ROULANT ET TANGLIANT AFFREUSEMENT...





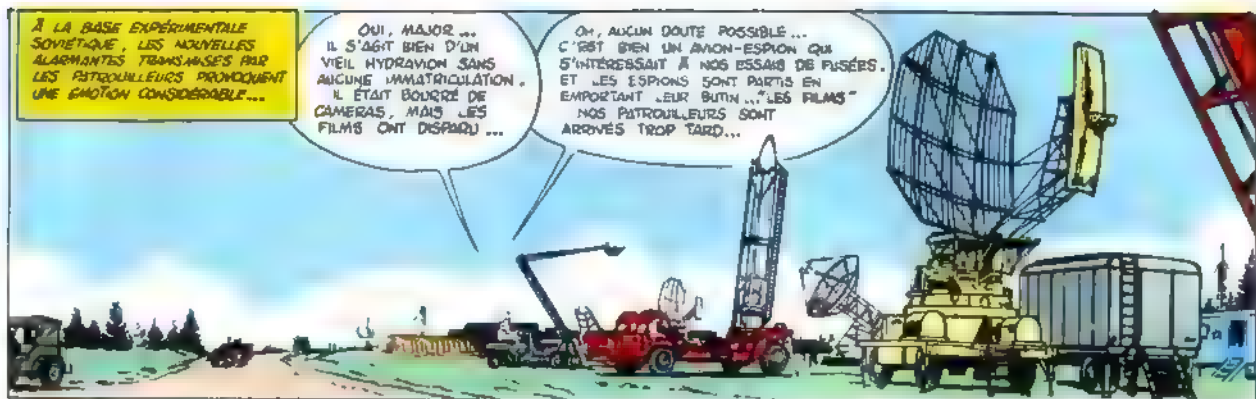


ALERTE !!!
OUI, MAINTENANT, LES SOLDATS SOVIÉTIQUES ONT LA CERTITUDE QUE...
L'HYDRAVION EST UN AVION-ESPION...
CAR ILS ONT DÉCOUVERT UN APPAREIL NON IMMATRICULÉ, FOURNI DE CAMÉRAS... ET VIDE DE SES OCCUPANTS...
MAIS, AU FAIT !?
DAN ET SES COMPAGNONS !?...
OÙ SONT-ILS ?..

À LA BASE EXPÉRIMENTALE SOVIÉTIQUE, LES NOUVELLES ALARMANTES TRANSMISES PAR LES PATROUILLEURS PROVOQUENT UNE ÉMOTION CONSIDÉRABLE...

OUI, MAJOR... IL S'AGIT BIEN D'UN VIEIL HYDRAVION SANS AUCUNE IMMATRICULATION. IL ÉTAIT BOUQRÉ DE CAMÉRAS, MAIS LES FILMS ONT DISPARU...

OH, AUCUN DOUTE POSSIBLE... C'EST BIEN UN AVION-ESPION QUI S'INTÉRESSAIT À NOS ESSAIS DE FUSÉES. ET LES ESPIONS SONT PARTIS EN EMPORANT LEUR BUTIN... "LES FILMS" NOS PATROUILLEURS SONT ARRIVÉS TROP TARD...



MAIS COMMENT EST-CE POSSIBLE, SAPRISTI ! ? COMMENT CET HYDRAVION A-T-IL PU FRANCHIR LA FRONTIÈRE SANS ÊTRE REPÉRÉ PAR NOS RADARS ?

JE L'IGNORE, MAJOR ! VOUS SAVEZ QUE CE SONT DEUX PILOTES DE CHASSE QUI L'ONT APERÇU PAR HASARD...



OUI ! ENCORE HEUREUX QU'ILS NOUS AIENT AVERTIS. NOTRE D.C.A. A BIEN TRAVAILLÉ, MAIS LES ESPIONS SE SONT ENVOLÉS...



POURTANT, ILS N'ONT PAS PU ALLER TRÈS LOIN, MILLE BOMBES !...

EVIDEMMENT, ILS VONT ESSAYER D'ATTENDRE LA FRONTIÈRE FINLANDAISE !!

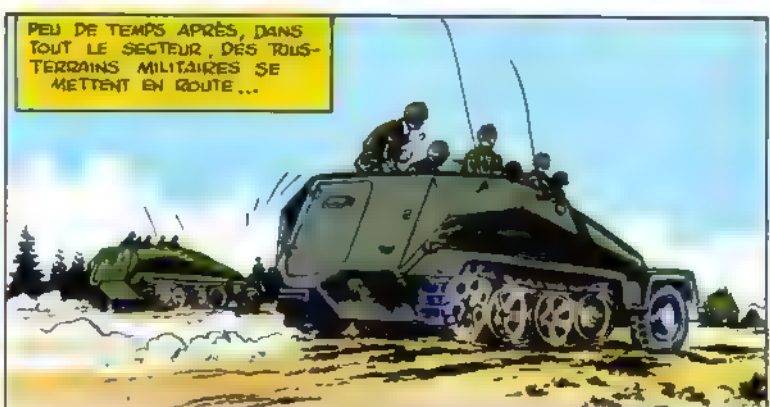


MAIS ILS N'Y ARRIVERONT PAS ! FAITES TRANSMETTRE IMMÉDIATEMENT : "ALERTE GÉNÉRALE DANS TOUTE LA ZONE FRONTIÈRE ET DANS LE COULOIR ROUGE ? MOURMANSK-LENNINGRAD.

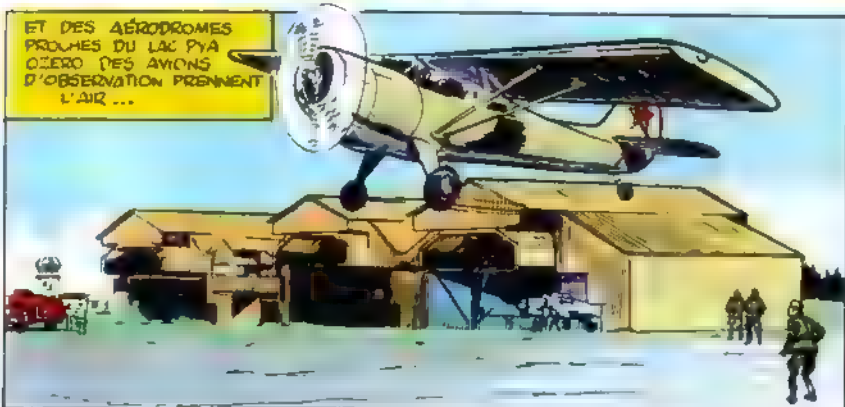
À VOS ORDRES, MAJOR !



PEU DE TEMPS APRÈS, DANS TOUT LE SECTEUR, DES TROUPES MILITAIRES SE METTENT EN ROUTE...



ET DES AÉRODROMES PROCHES DU LAC PYA OÙ DES AVIONS D'OBSERVATION PRENNENT L'AIR...



CAP SUR LA TOUNDRA ET LA TAIGA OÙ SE CACHENT DAN ET SES COMPAGNONS...



N'IGNORANT PAS QU'ILS SONT RECHERCHÉS PAR LES RUSSSES, DAN, PIÉROT ET POWELL S'ENFUENT PARMI LES HAUTES HERBES ET LES ROSEAUX QUI BORDENT LA RIVIÈRE OLANGA.

NOUS AVONS DE LA CHANCE D'ÊTRE ENCORE EN VIE APRÈS UNE TELLE PIRQUETTE !... NOUS AVONS TOUS DES ~~ESPOIRS~~ ... RIEN DE PLUS !

AÏE !... OH, DAN !... ARRÊTONS-NOUS UNE MINUTE !... JE RESSENS TOUS LES CHOCs DE LA MARCHÉ, DANS MON POIGNET... ÇA ME FAIT MAL !...

C'EST BIEN... SOUFFLONS UN PEU !...

AH, NON !... CONTINUONS ! NOUS N'ALLONS PAS NOUS EMBARRASSER DE CE GAMIN ! LES RUSSSES SONT À NOS TROUSSES !...

QUOI ? ABANDONNER PIÉROT ?...

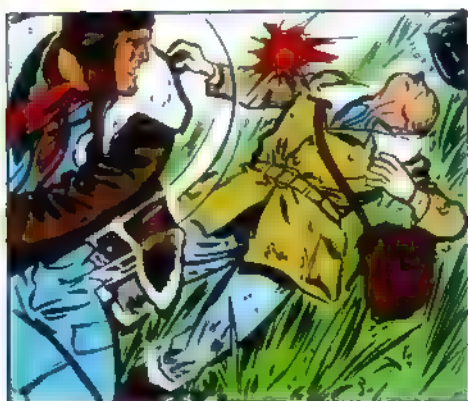
NOUS N'AVONS QUE FAIRE D'UN TRAINARD !... IL FAUT QUE NOUS ATTEIGNIONS LA FRONTIÈRE FINLANDAISE AU PLUS VITE !...

VOUS !...

D'AILLEURS, C'EST DE VOTRE FAUTE SI NOUS SOMMES DANS LA MÉLASSE ! IL FALLAIT PILOTER PLUS HABILÉMENT... TENIR JUSQU'À LA FRONTIÈRE, VOUS ENTENDEZ ? ?

MAINTENANT, EN TRAÎNANT CE GAMIN, NOUS SOMMES FICHUS !... LES RUSSSES NOUS ARRÊTERONT... ET ILS NOUS FUSILLERONT !...

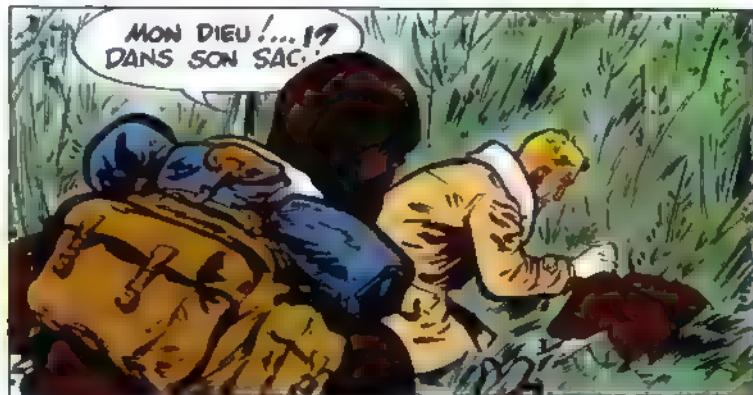
OUI, ILS NOUS FUSILLERONT TOUS ! MÊME LUI !...



AÏE !... MON ÉPAULE ! IGNOBLE INDIVIDU !... RAMASSEZ VOS AFFAIRES ET ALLEZ, VOUS !...

OH !... MA TROUSSE S'EST OUVERTE !...

?! HEIN ? !
MAIS ?... !... QU'AVEZ-VOUS LÀ ?...



MON DIEU !... !?
DANS SON SAC !



NON !
LAISSEZ ÇA !



DE L'ARGENT SOVIÉTIQUE !!
TOUTE UNE LIASSE DE ROUBLES !
DES... DES CARTES ROUTIÈRES
D'U.R.S.S. !....



... ET UN REVOLVER
À SILENCIEUX !....



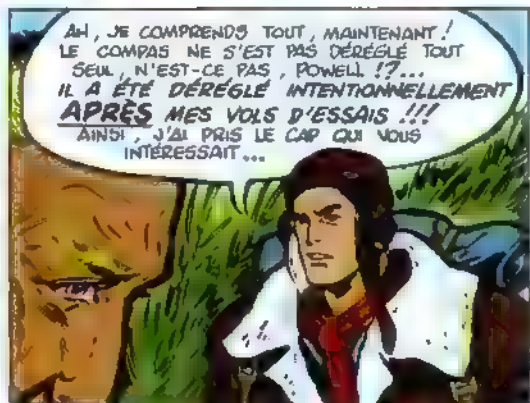
POWELL !! VOUS SAVIEZ
QUE NOUS SURVOLERIONS
L'UNION SOVIÉTIQUE ... !!
EN VOICI LES PREUVES !!



OUI !... MAIS OUI ! AUCUN DOUTE !
CE N'EST PAS PAR HASARD
QUE NOUS SOMMES ICI !!
TOUTE VOTRE HISTOIRE DE CINÉMA
N'EST QU'UN PARAVENT QUI CACHAIT
VOS VÉRITABLES INTENTIONS...



MISSION
SPÉCIALE DE
RENSEIGNEMENTS
N'EST-CE PAS
?



AH, JE COMPRENDS TOUT, MAINTENANT !
LE COMPAS NE S'EST PAS DÉRÉGÉ TOUT
SEUL, N'EST-CE PAS, POWELL !?...
IL A ÉTÉ DÉRÉGÉ INTENTIONNELLEMENT
APRÈS MES VOLS D'ESSAIS !!!
AINSI, J'AI PRIS LE CAP QUI VOUS
INTÉRESSAIT...



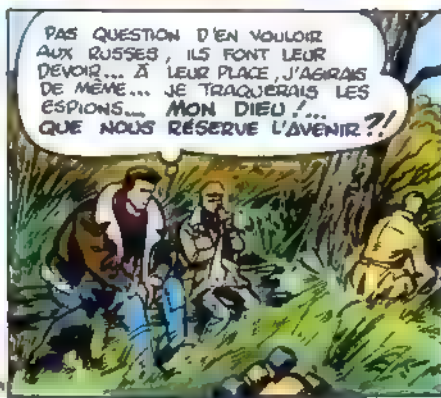
ET QUAND J'AI VOU LU VÉRIFIER,
GRAC !... VOUS AVEZ DÉMOLI
MA RADIO !...
VOUS ÉTIEZ TRANQUILLE ALORS !...
J'AI SUIVI LE CAP ERRONÉ
ET NOUS SOMMES TOMBÉS PILE
SUR LA BASE DES FUSÉES
RUSSES !...



ET C'ÉTAIT LÀ
VOTRE BUT ... FILMER
CE CENTRE D'ESSAIS
!!!



AH BRAVO ! VOUS AVEZ TABLÉ
SUR LA PROXIMITÉ DE LA FRONTIÈRE ..
35 KM. À VOL D'OISEAU !...
ÇA PEUT SE FAIRE TRÈS VITE !...
VOUS COMPTIEZ SUR MOI POUR
CAUTIONNER L'OPÉRATION ET
RAPATRIER L'APPAREIL AVEC LES
RENSEIGNEMENTS, GRÂCE À
MES QUALITÉS DE PILOTE !...





ALORS ?... TOUJOURS RIEN ?
AUCUNE NOUVELLE ?...

NON...
LE CAPITAINE
COOPER N'EST
PAS ARRIVÉ À
YU KTIKA...

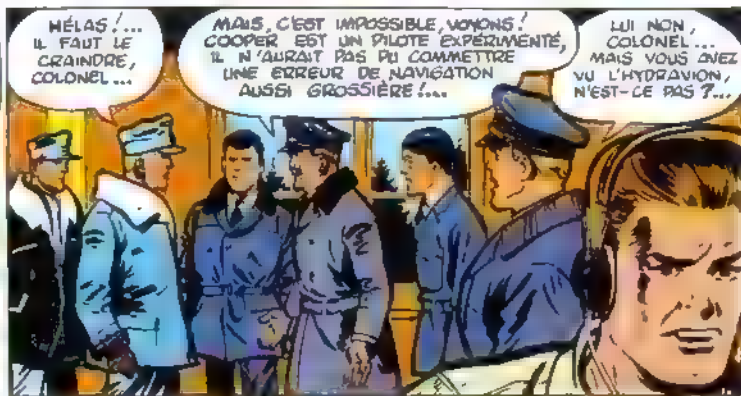


ET "FANTÔME III"
NE RÉPOND PLUS !



IL Y A PLUS INQUIÉTANT !...
LES RAPPORTS DES PILOTES
DE NOS AVIONS DE RECHERCHES
SE FORMENT... IL N'Y A
ENCORE AUCUNE CHUTE D'AVION
SUR LE CAP SUIVI PAR
"FANTÔME III" NI DANS LE
SECTEUR AVISANT

QUOI ?
MAIS ALORS ?
L'HYDRAVION
AURAIT FRANCHI
LA FRONTIÈRE
SOVIÉTIQUE !...



MÉLAS !...
IL FAUT LE
CRAINDRE,
COLONEL !...

MAIS, C'EST IMPOSSIBLE, VOTONS !
COOPER EST UN PILOTE EXPÉRIMENTÉ,
IL N'AURAIT PAS PU COMMETTRE
UNE ERREUR DE NAVIGATION
AUSSEI GROSSIÈRE !...

LUI NON,
COLONEL !...
MAIS VOUS AVEZ
VU L'HYDRAVION,
N'EST-CE PAS ?...



C'ÉTAIT UN VIEUX COUCOU
RAFISTOLE... DAN L'A
BIEN ESSAYÉ AVANT DE
PARTIR, MAIS ALLEZ VOUS
FIER AUX INSTRUMENTS
DE BORD D'UN TEL AVION !

MMOU !... COMPRENS
DÉBÊLE, SANS DOUTE.
EN ATTENDANT LES
FAITS, SONT LÀ...
"FANTÔME III" A DISPARU
AU-DESSUS DE L'UNION
SOVIÉTIQUE...



DANS CE
CAS, LE PIRE
EST À
CRAINDRE !

MON DIEU !
LES RAUDES GARS !
LES RUSSÉS LES
ONT DESCENDUS !

ILS SONT
PEUT-ÊTRE
MORTS...
OU
PRISONNIERS.

À MOINS
QU'ILS N'AIENT
PU S'EN TIRER !
ET S'ILS ATTEN-
DAIENT NOTRE
AIDE ? !...



IL FAUT Y ALLER.
DONNEZ-MOI UN
AVION, COLONEL !

DU CALME, GÂRONS !
DU CALME !... NOUS NE
POUVONS RIEN FAIRE POUR
LE MOMENT... IL FAUT
ATTENDRE DES NOUVELLES
DE DAN OU DES RUSSÉS...



ENSUITE, NOUS AVISERONS !
BIEN COMPRENS ?... GÂRDER
LE SILENCE ET NE RIEN FAIRE !
C'EST UN ORDRE !...



BON SANG !... DAN PILOTAIT
UN AVION BOURRE DE CAMÉRAS !
AUX YEUX DES RUSSÉS,
C'EST UN ESPION...
MISÈRE !... S'IL EST PRIS,
SON COMPTE EST BON !

J.J. WALKER, LE SOI-DISANT PRODUCTEUR DE CINÉMA
EST TOUT AUSSI INQUIET...

MMHMMFF! ILS NE SONT PAS
ARRIVÉS À YU KTKA... ET À
L'HEURE QU'IL EST L'APPAREIL A
NORMALEMENT ÉPUISÉ SON
ESSENCE...

DE DEUX CHOSES
L'UNE... L'APPAREIL
A ÉTÉ ACCIDENTÉ
OU IL A ÉTÉ ABATTU
PAR LES RUSSES

DANS CE CAS,
NOTRE PLACE
N'EST PLUS ICI!
SORTEZ LA VOITURE,
NOUS PARTONS!

VOUS AVEZ RAISON,
MISTER WALKER,
IL VAUT MIEUX
DÉGUISER...!

QUOI? QUI TE PARLE
DE FUITE?... FUIR, CE
SERAIT AVOUER, ESPÈCE
DE PANIQUARD!...
NOUS NE FUYONS PAS,
NOUS PARTONS VERS
KUUSAMO.

C'EST LA DERNIÈRE
VILLE FINLANDAISE
AVANT LA FRONTIÈRE
RUSSSE...
SI COOPER ET POWELL
REVIENNENT PAR TERRE,
C'EST LÀ QU'ILS
PASSERONT!...
JUSTE DEVANT
KUUSAMO.

ET C'EST LÀ
QUE NOUS ALLONS
LES ATTENDRE...
EN ROUTE!...

RIEN N'EST ENCORE PERDU.
SI JE RÉCUPÈRE POWELL AVEC
SES FILMS, JE NE RISQUE RIEN...
JE POURRAI CONTINUER DE
JOUER AU PRODUCTEUR DE
CINÉMA TOUT EN RÉVOLANT
LES RENSEIGNEMENTS QUI
INTÉRESSENT MES CHEFS...

CEPENDANT, CETTE MÊME
NUIT-LÀ, LE LONG DE LA
RIVIÈRE OLANDA.

ATTENTION! ICI, IL Y A
UNE ROUTE QUI LONGE
LA RIVIÈRE...

OU, À
CETTE
HEURE-CI,
TOUT LE
MONDE
DORT.

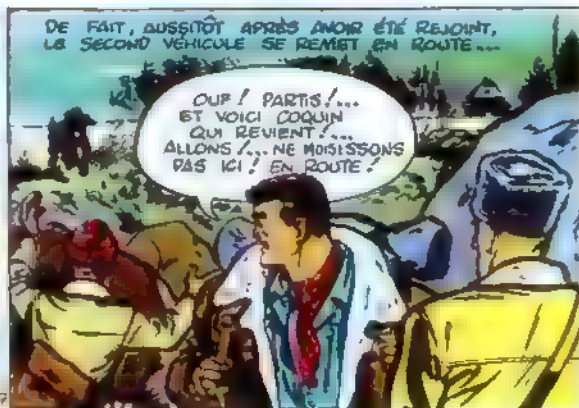
VOUS PARLEZ
TROP VITE, POWELL!
REGARDEZ!

DES LUMIÈRES!
DES PHARES!

ET UN BRUIT
DE MOTEUR!...
C'EST UNE
AUTO BUNDÉE
OU UN CHAR.

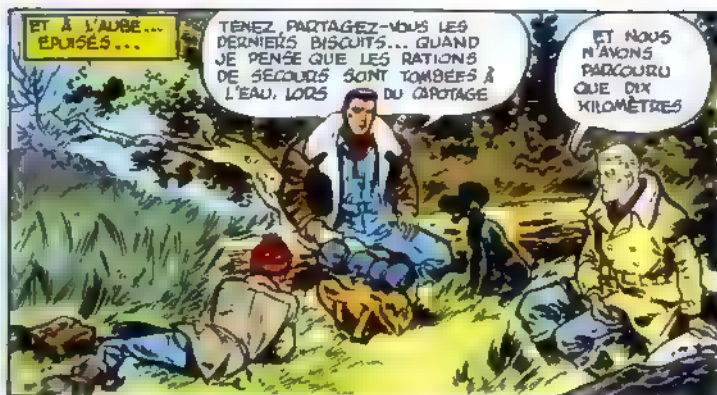
NE BOUGEONS
PLUS!
LAISSONS-LE
PASSER!

UN VÉHICULE
MILITAIRE...
BON SANG!
IL S'ARRÊTE ICI!
CHUT!...





TOUTE LA NUIT LES FUGITIFS
MARCHENT LE LONG DES
BERGES BOUEUSES



ET À L'AUBE...
ÉPUISÉS...

TENEZ, PARTAGEZ-VOUS LES
DERNIERS BISCUITS... QUAND
JE PENSE QUE LES RATIONS
DE SECOURS SONT TOMBÉES À
L'EAU, LORS DU CAPOTAGE

ET NOUS
N'AVONS PARCOURU
QUE DIX
KILOMÈTRES



PAS ÉTONNANT
AVEC CETTE TERRE
DÉTREMPÉE ET CES
ALERTE CONTINUÉES
... ENCORE UNE D'AILLEURS!
UN AVION !
ATTENTION !



IL EST
PASSÉ SANS
NOUS
VOIR !...

MAIS CE N'EST QUE
PARTIE REMISE !...
NON ! CE N'EST PLUS
POSSIBLE... EN MARCHANT
SEULEMENT LA NUIT NOUS
SÉRONS PRIS AVANT D'AVOIR
ATTENT LA FRONTIÈRE...



CHACQUE HEURE QUI PASSE DIMINUE
NOS CHANCES...
PRENONS UN COURT REPOS ICI,
ENSUITE, NOUS COUPERONS À TRAVERS
LA FORÊT... NOUS RETROUVERONS LA
RIVIÈRE OLANGA PLUS LOIN...
C'EST HASARDEUX, MAIS NOUS
DEVONS PRENDRE DES RISQUES !



ET PENDANT CE TEMPS,
AU Q.G. SOVIÉTIQUE,
LES OFFICIERS DES
GROUPE DE RECHERCHES
FONT LEUR RAPPORT...

NOUS SOMMES
FIXES... ILS DOIVENT
SE TROUVER DANS
CETTE ZONE...



BIEN !... QU'ON INTENSIFIE LES PATROUILLES
ET QUE LES AVIONS REPRENNENT L'AIR PAR
GROUPE DE DEUX...

CONSIGNE : SI LES ESPIONS SONT
APÉRÇUS ET S'ILS SONT EN PASSE DE
S'ÉCHAPPER, ORDRE D'OUVRIR LE FEU !



ALORS, PIERROT ?... ON TIEN LE COUP !...

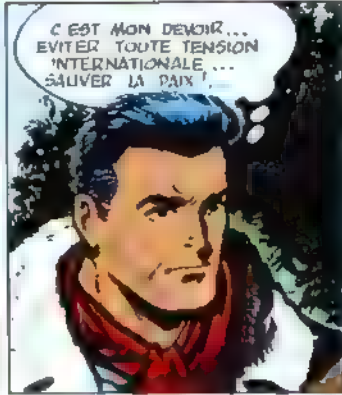
OUI, ICI ÇA VA MEUX, DAN... AU MOINS JE VOIS QU'IL MARCHÉ...



PAUVRE GARÇON !... IL DOIT SOUFFRIR AVEC SON POIGNET ROULÉ... VIVEMENT EN FINLANDE !



ET POUR POWELL AUSSI !... IL FAUT QUE JE LE RAMÈNE EN FINLANDE... IL LE FAUT !... SA CAPTURE ET SON INTERROGATOIRE AMÈNERAIENT UN FAMEUX GRABUGE QU'IL FAUT ÉVITER À TOUT PRIX...



C'EST MON DEVOIR... ÉVITER TOUTE TENSION INTERNATIONALE... SAUVER LA PAIX !



UNE HEURE PLUS TARD...

LA FORÊT EST MOINS DENSE PAR ICI...

DITES PLUTÔT QUE NOUS SOMMES AUX ABORDS D'UN ENDROIT HABITÉ...

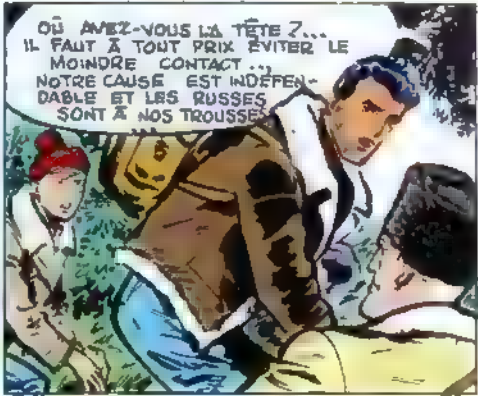


D'AILLEURS, VOILA DES MAISONS !

ET... OH !... REGARDEZ LÀ-BAS... UNE VOITURE MILITAIRE QUI N'EST PAS GARDEE... PROFITONS-EN !



QUOI ?... VOLER ?... AH ! NON !... JE NE VEUX PAS LA MOINDRE PROVOCATION...



OÙ AVEZ-VOUS LA TÊTE ?... IL FAUT À TOUT PRIX ÉVITER LE MOINDRE CONTACT... NOTRE CAUSE EST INDEFENDABLE ET LES RUSSSES SONT À NOS TROUSSES !



MAIS JE N'AI RIEN À REPROCHER AUX SOLDATS SOVIÉTIQUES... ILS ACCOMPLISSENT LEUR DEVOIR ET JE VEUX JOUER LA PARTIE AUSSI HONNÊTEMENT QUE POSSIBLE...



NE NOUS ATTARDONS PAS ! CONTOURNONS LE VILLAGE AU PLUS VITE...

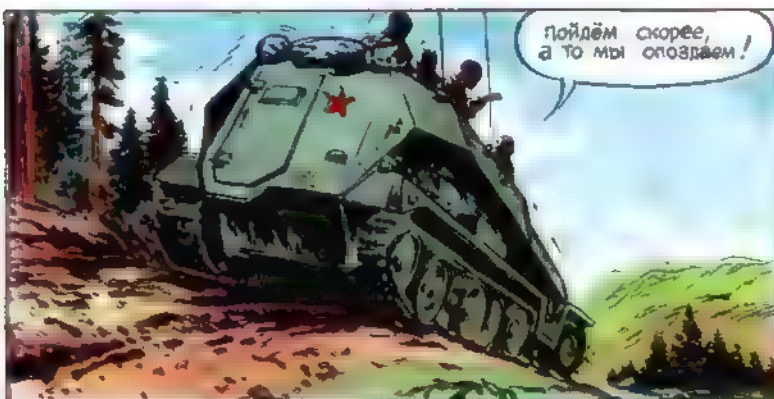
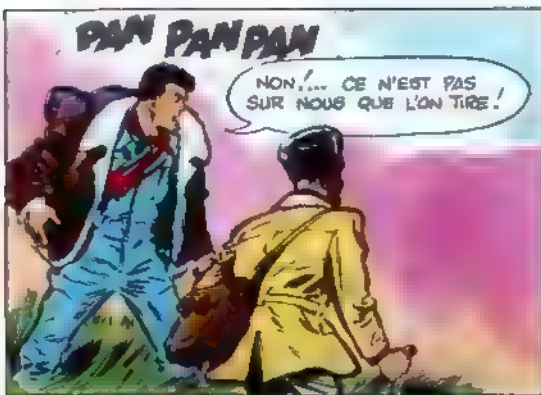


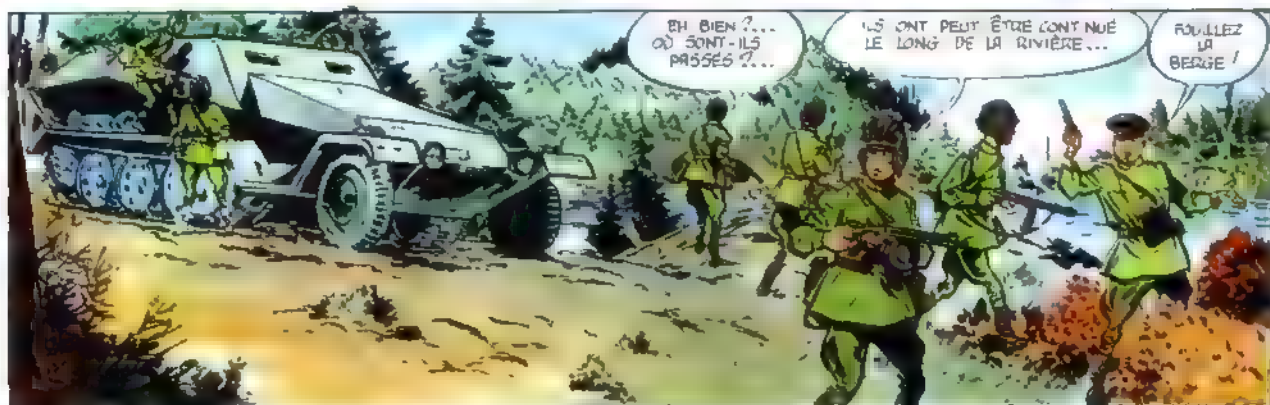
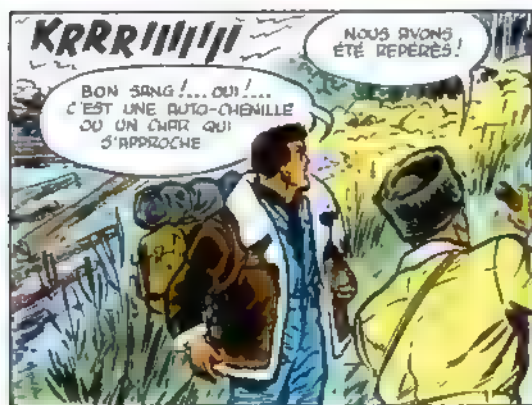
PAN PAN PAN



MILLE TONNERRES !

ILS TIRENT SUR NOUS !

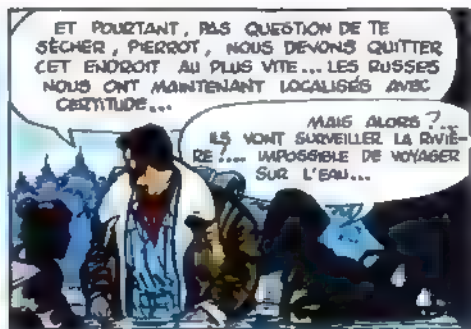






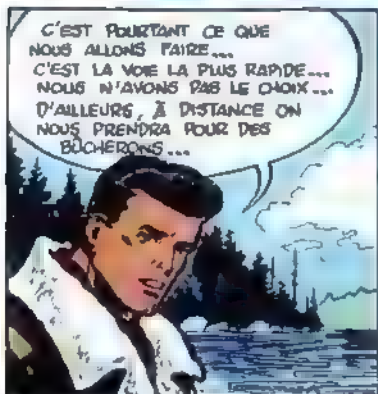
ILS SONT PARTIS!...
DIEU SOIT LOUÉ!...

JE... JE N'EN
PUIS PLUS, DAN...
CETTE EAU EST
GLACÉE ET COUIN
TREMBLE COMME
UNE FEUILLE...

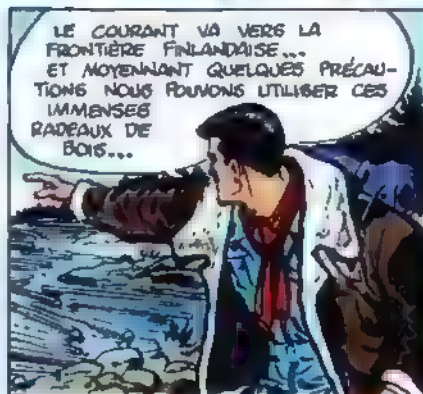


ET POURTANT, PAS QUESTION DE TE
SÉCHER, PIERROT, NOUS DEVONS QUITTER
CET ENDROIT AU PLUS VITE... LES RUSSES
NOUS ONT MAINTENANT LOCALISÉS AVEC
CERTITUDE...

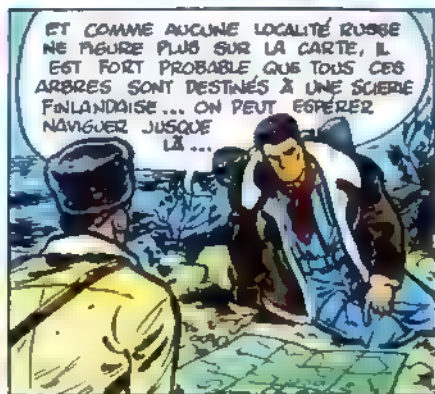
MAIS ALORS?...
ILS VONT SURVEILLER LA RIVIE-
RE... IMPOSSIBLE DE VOYAGER
SUR L'EAU...



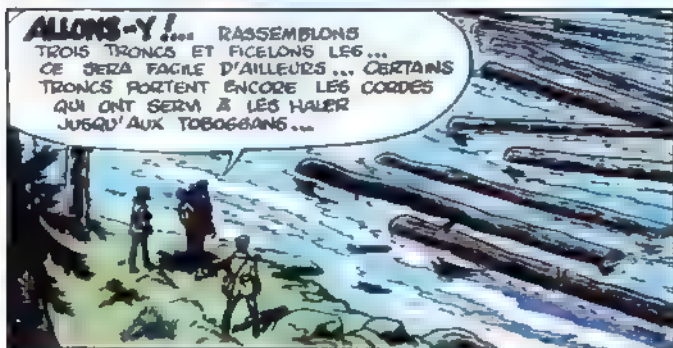
C'EST POURTANT CE QUE
NOUS ALLONS FAIRE...
C'EST LA VOIE LA PLUS RAPIDE...
NOUS N'AVONS PAS LE CHOIX...
D'AILLEURS, À DISTANCE ON
NOUS PRENDRA POUR DES
BŰCHERONS...



LE COURANT VA VERS LA
FRONTIÈRE FINLANDAISE...
ET MOYENNANT QUELQUES PRÉCAU-
TIONS NOUS POUVONS UTILISER CES
IMMENSES
RADEAUX DE
BOIS...



ET COMME AUCUNE LOCALITÉ RUSSE
NE FIGURE PLUS SUR LA CARTE, IL
EST FORT PROBABLE QUE TOUTS CES
ARBRES SONT DESTINÉS À UNE SCIERIE
FINLANDAISE... ON PEUT ESPÉRER
NAVIGUER JUSQU'À
LÀ...



ALLONS-Y!... RASSEMBLONS
TROIS TRONCS ET FICELONS LES...
CE SERA FACILE D'AILLEURS... CERTAINS
TRONCS PORTENT ENCORE LES CORDES
QUI ONT SERVİ À LES HALER
JUSQU'ÀUX TOBOGGANS...



ET VOILÀ UNE GAFFE
QUI AURA ÉTÉ PERDUE
PAR UN MENEUR DE TRAIN
DE BOIS...
HÂTONS-NOUS!



DU COURANT... MAIS... D'UN ET POUVONS-NOUS...
TROIS GRANDS TRONCS... ET PUIS APRÈS...
UNE DÉRIVATION DE PASTEUR... LES POUVONS-
NOUS... ENFIN... UNE LENTE DESCENTE DE...
L'EAU...



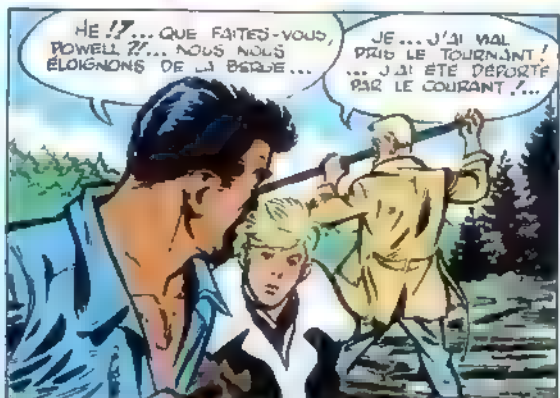
NOUS DEVONS SERRER
LA RIVE AU PLUS PRÈS !...
AINSI, EN CAS DE DANGER,
NOUS POURRONS REJOINDRE
LA TERRE FERME RAPIDEMENT.



LE LENT VOYAGE SE POURSUIT,
TOUT EN SURVEILLANT LA RIVE,
DAN LROCHÈTE LES TRONCS
FLOTTANTS QUI GÊNENT LE
PASSAGE DU RADEAU...



À VOUS DE DIRIGER
NOTRE "BATEAU", POWELL !
ET PRENEZ GARDE AUX
HAUTS-FONDS...



HE ??... QUE FAITES-VOUS,
POWELL ??... NOUS NOUS
ÉLOIGNONS DE LA BERGE...

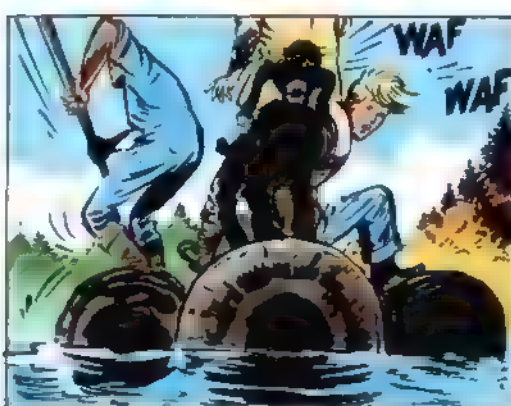
JE... J'AI MAL
PRIS LE TOURNANT !
... J'AI ÊTÉ DÉPORTÉ
PAR LE COURANT,...



BON SANG !
PASSEZ-MOI
LA GAFFE !



AH ! C'EST DU JOLI !...
NOUS SOMMES MAINTENANT
AU MILIEU DE LA RIVIÈRE !...
ET AVEC TOUTES CES GRUMES
QUI NOUS CERNENT DE PARTOUT,
CE SÉRA MALAISE DE REPRENDRE
NOTRE PLACE LE LONG DE LA RIVE...

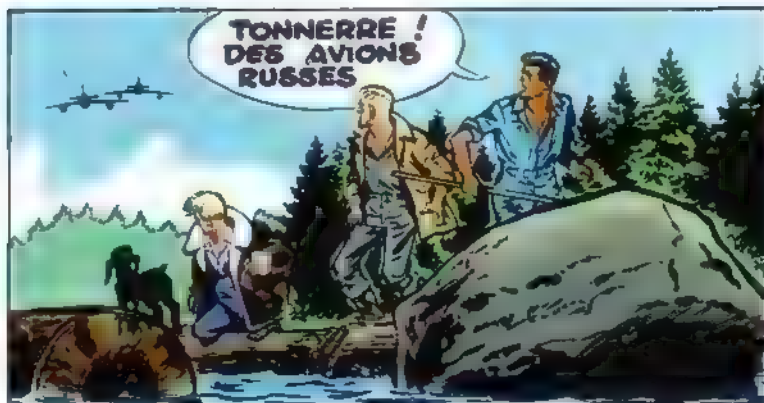


WAF
WAF



DAN !!
REGARDE !

WAF WAF



TONNERRE !
DES AVIONS
RUSSES

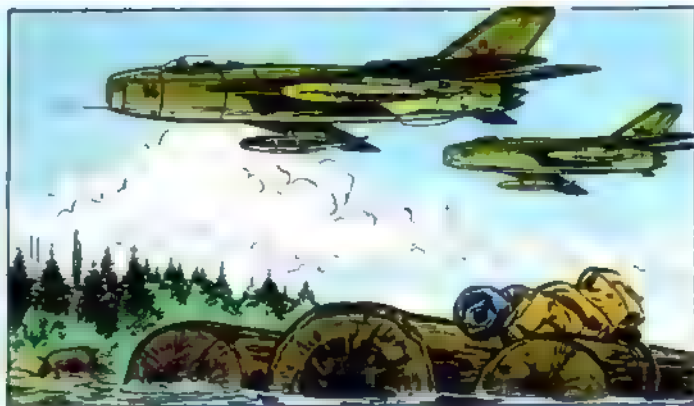


TROP TARD POUR REJOINDRE
LA RIVE !... VITE ! TOUT LE
MONDE À L'EAU !... SOUS LE
RADEAU ... ET CRAMPONNEZ-VOUS
AUX CORDES !...

MAIS ?... NOUS
ALLONS NOUS NOYER !



VOUS PRÉFÉREZ PEUT-ÊTRE
RECEVOIR UNE VOLÉE DE PLOMB ?
J'AI DIT, À L'EAU !... OUSTE !...
PAS LE TEMPS DE DISCUTER
!...



? HE ! ?... MAIS !...
JE JURERAI
AVOIR VU DES
TYPES SUR LES
TRONCS !...



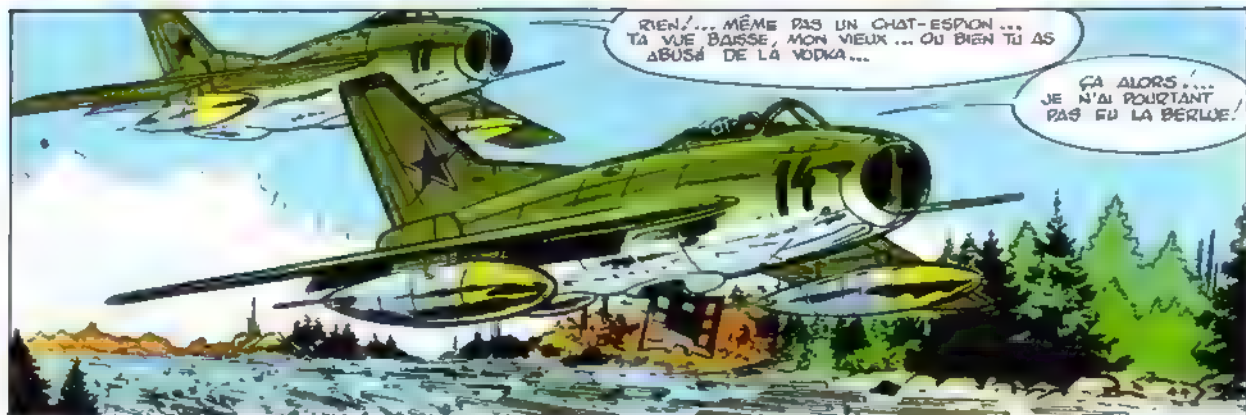
DEUX HOMMES, UN ENFANT
ET UN CHIEN, JE CROIS...
NE SÉRAIENT-CE PAS CEUX
QUE L'ON RECHERCHE ?...

TU EN AS DE
BONNES, TOI !...
CE SONT DES BÛCH-
RONS, SANS DOUTE...
UN ENFANT ET UN CHIEN-
ESPION ! ?... TU T'IMAGINES
! ?...



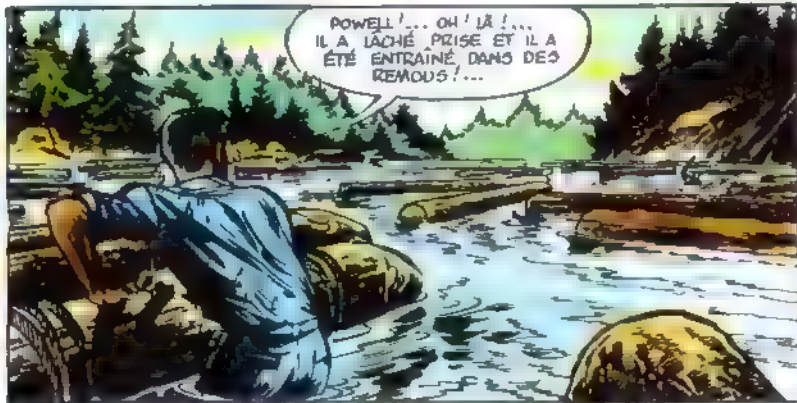
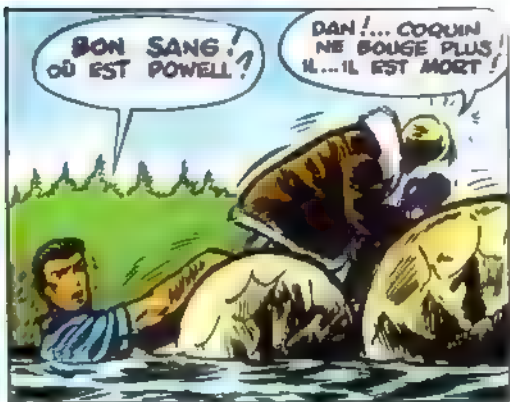
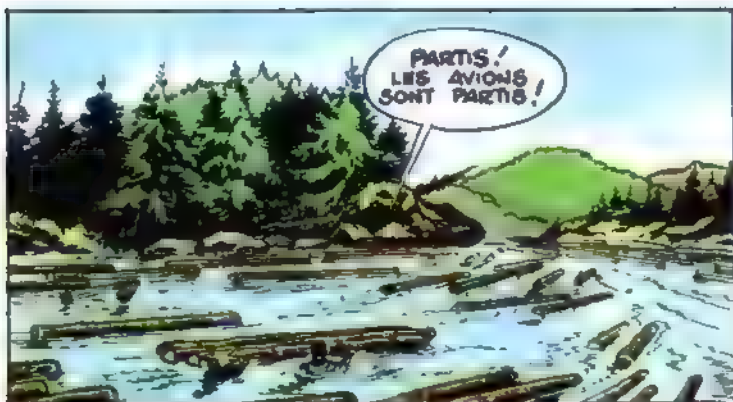
NE TE MOQUE PAS !...
REFAISONS PLUTÔT UN
PASSAGE AU-DESSUS
DE LA RIVIÈRE !...

COMME TU
VOUDRAS !...



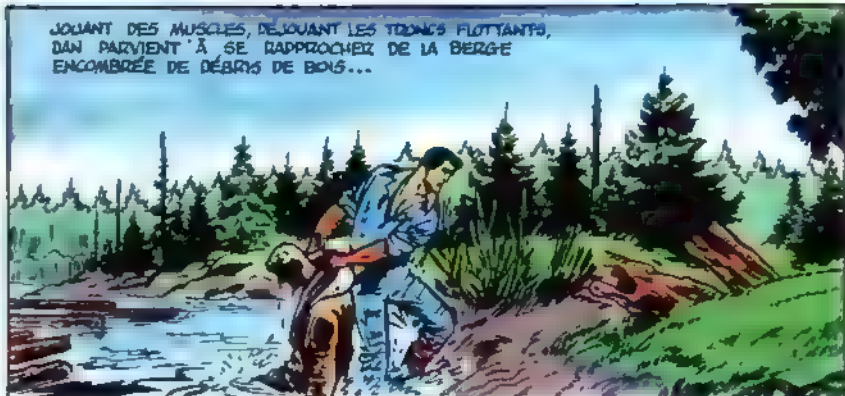
RIEN !... MÊME PAS UN CHAT-ESPION...
TA VUE BÂISSE, MON VIEUX... OU BIEN TU AS
ABUSÉ DE LA VODKA...

ÇA ALORS !...
JE N'AI POURTANT
PAS EU LA BERLOE !





MON DIEU!...POURQU'IL NE
SOIT PAS TOMBÉ À L'EAU...
AH! CE SERAIT ATROCE!...
NON! IL A CERTAINEMENT PU
ABORDER...C'EST CE QUE JE
VAIS FAIRE AUSSI!...



JOUANT DES MUSCLES, DÉJOUANT LES TENDONS FLOTTANTS,
DAN PARVIENT À SE RAPPROCHER DE LA BERGE
ENCOMBRÉE DE DÉBRIS DE BOIS...

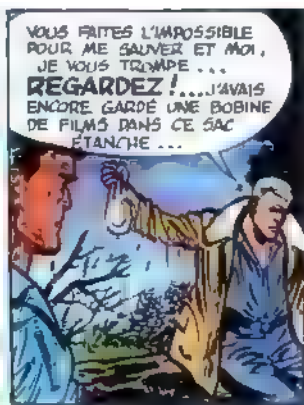


BON SANG!...
QUELLE GYMNASTIQUE!...
ET ÇA, LE VENTRE CREUX!

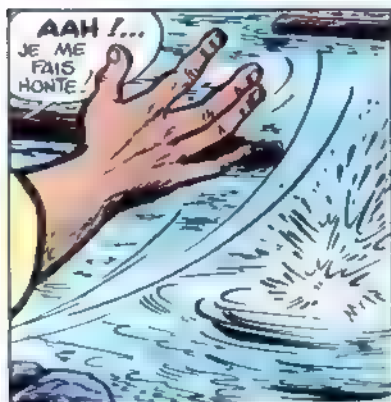


AH! VOUS REPRENEZ VOS
ESPRITS, VOUS!...TANT MIEUX...
NOUS DEVONS MARCHER...
REMONTÉ LE COURANT POUR
ESSAYER DE RETROUVER
PIERROT... JE L'AI PERDU DE
VUE PENDANT QUE...

PENDANT QUE
VOUS ME SAUVIEZ
LA VIE, COOPER...
ET... ET JE
NE SUIS QU'UNE
MISÉRABLE
FRIVOULE...



VOUS FAITES L'IMPOSSIBLE
POUR ME SAUVER ET MOI,
JE VOUS TROMPE...
REGARDEZ!... J'AVAIS
ENCORE GARDÉ UNE BOBINE
DE FILMS DANS CE SAC
ÉTANCHE...



AAH!...
JE ME
FAIS
HONTE!



JE ME SUIS CONDUIT
COMME LE DERNIER DES
DERNIERS!...TOUT CE
QUI EST ARRIVÉ, C'EST
À CAUSE DE MOI!...

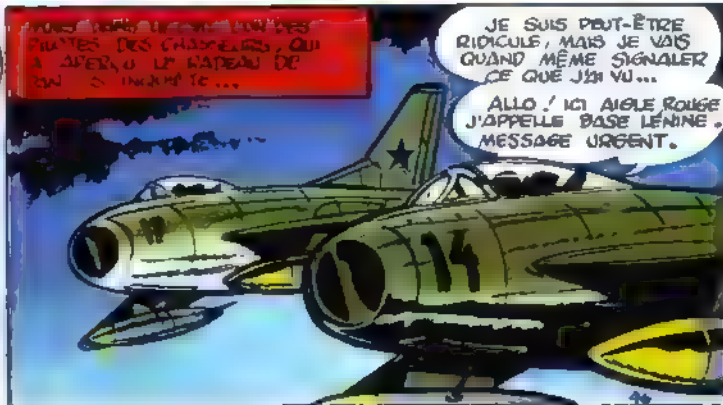


MAIS VOUS N'AUREZ PLUS RIEN À CRAINdre
JE VAIS VOUS AIDER À RETROUVER PIERROT
ET ENSUITE... ENSUITE...
**J'IRAI ME
LIVRER AUX RUSSES... VOUS POURREZ
AINSI REGAGNER LIBREMENT LA FINLANDE.**



PAS FOU, NON?!
BIEN QUE VOUS MÉRITIEZ
UN CHÂTIMENT, JE M'EN
VOUDRAIS D'AVOIR MORT
D'HOMME SUR LA CONSCIEN-
CE... EN AVANT,
NOUS DEVONS RETROUVER
PIERROT...

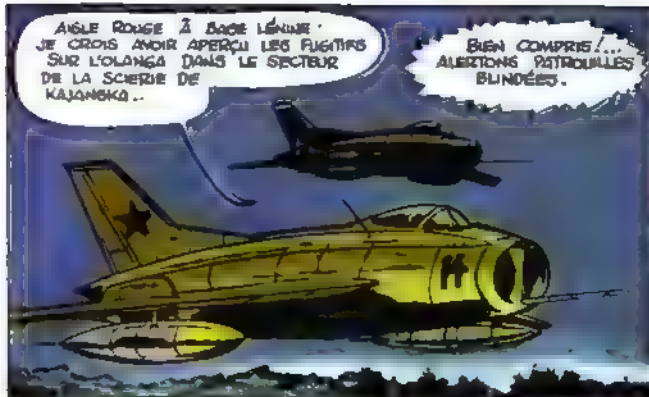
VOUS ÊTES UN
CHIC TYPE, COOPER.
SI NOUS EN SORTONS,
JE CHANGERAI DE
VIE...



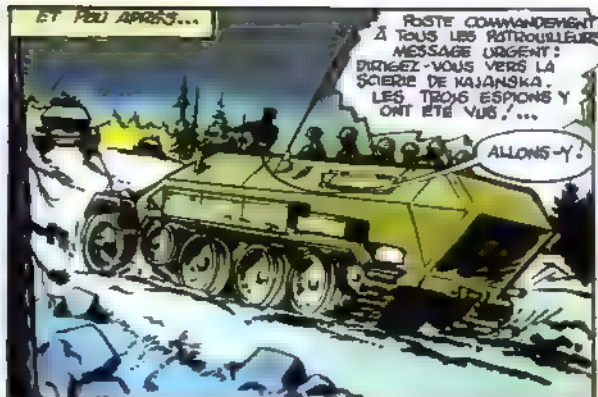
POUR VOUS LIRE UN DES
PLANTES DES CHAMPIGNONS, QUI
A DÉTÉRMINÉ UN CADREAU DE
DAN S'INFORME...

JE SUIS PEUT-ÊTRE
RIDICULE, MAIS JE VAIS
QUAND MÊME SIGNALER
CE QUE J'AI VU...

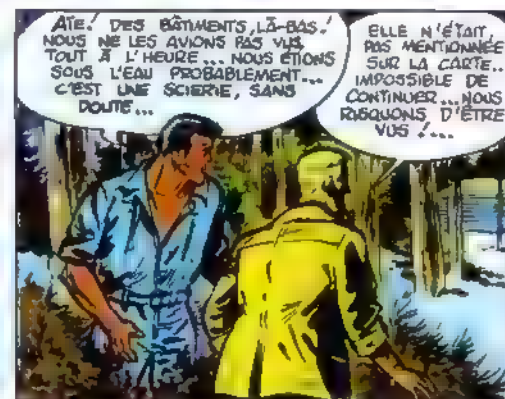
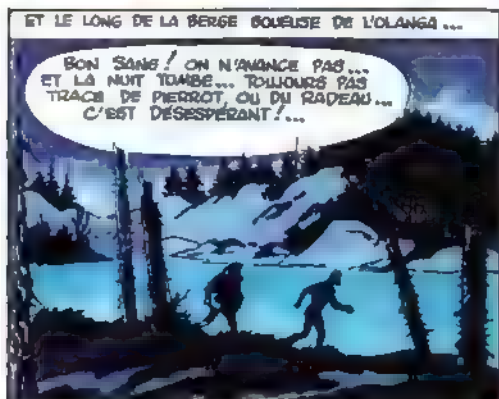
ALLO! ICI AIGLE ROUGE
J'APPELLE BASE LEMME.
MESSAGE URGENT.



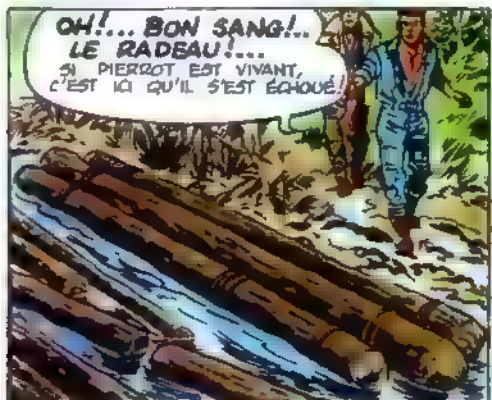
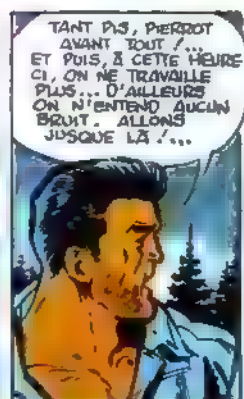
Bien compris...
Alertons patrouilles blindées.



ALLONS-Y!



ELLE N'ÉTAIT PAS MENTIONNÉE SUR LA CARTE... IMPOSSIBLE DE CONTINUER... NOUS RISQUONS D'ÊTRE VUS...

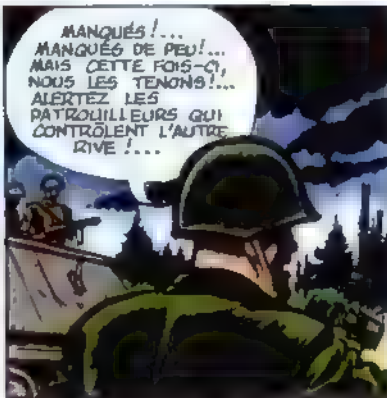
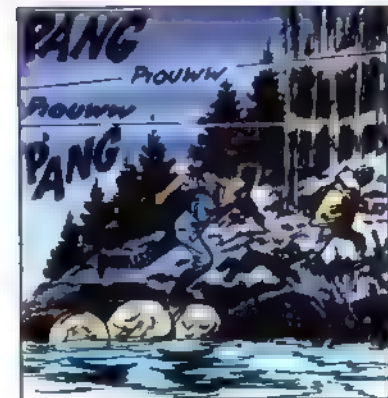
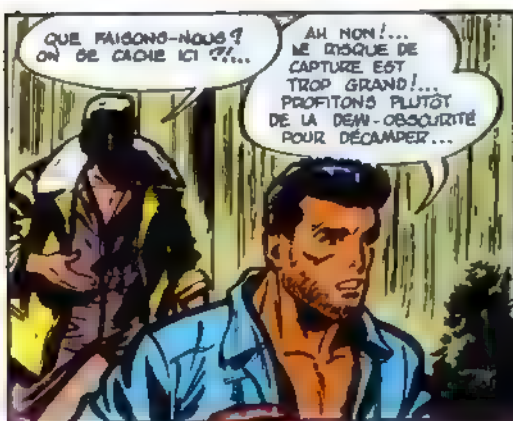


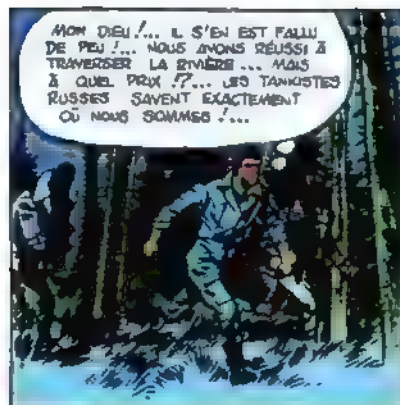
EH BIEN, MOI AUSSI FIGURE - TOI!



UN TRACTEUR ATTARDE, SANS DOUTE?







HOM DIEU !... IL S'EN EST FALLU DE PEU !... NOUS AVONS RÉUSSI À TRAVERSER LA ZIVIERE... MAIS À QUEL PRIX ?... LES TANKISTES RUSSES SAVENT EXACTEMENT OÙ NOUS SOMMES !...



ILS ONT CERTAINEMENT RENSEIGNÉ LEURS CAMARADES QUI PATROUILLENT DANS CETTE FORÊT !... PRESSONS !... PRESSONS !

NOUS SOMMES CERNÉS / À QUOI BON S'ENTÊTER !?



ON NE RENONCE PAS, AUSSI PRÈS DU BUT !... CES BOIS LONGENT LA FRONTIÈRE FINLANDAISE COURAGE !



BON SANG !... IL FAIT "PRIGORIFIANT" ! PAS ÉTONNANT... C'EST LA FIN DE L'AUTOMNE... ET L'HIVER EST PRÉCOCE DANS CETTE RÉGION...



AVEC NOS VÊTEMENTS HUMIDES, NOUS RISQUONS LA PNEUMONIE... HEUREUSEMENT QUE PIÉROT A PU SE CHANGER... LE SAC ÉTAIT RESTÉ SUR LE RADEAU...

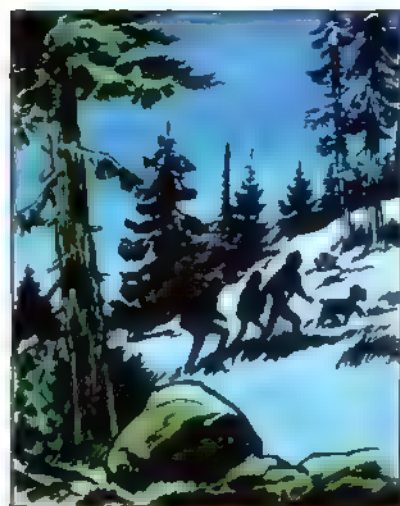


ATTENTION !



UN BARRAGE MILITAIRE !

DOUCEMENT ! PASSONS, PAR ICI !



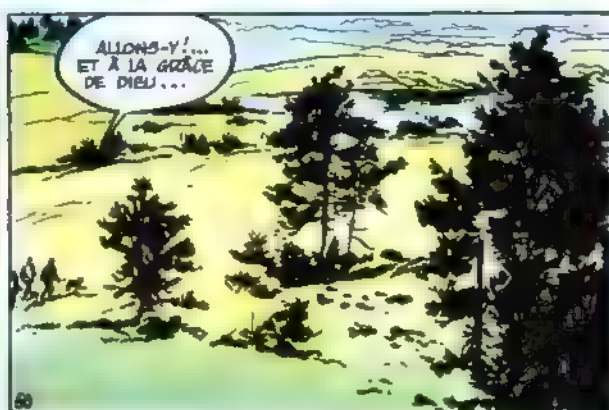
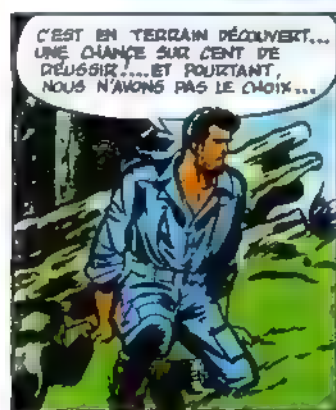
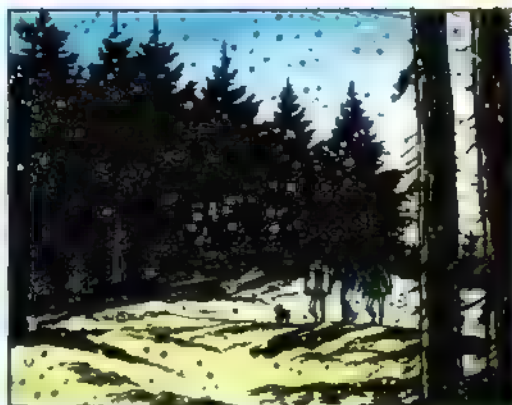
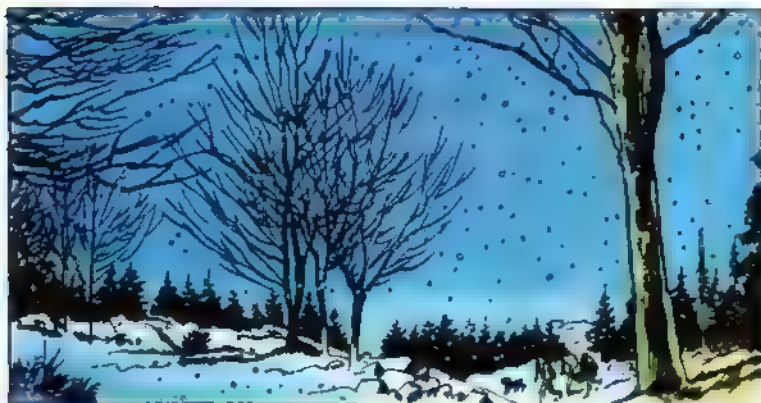
STOP ! DES CHARS !...



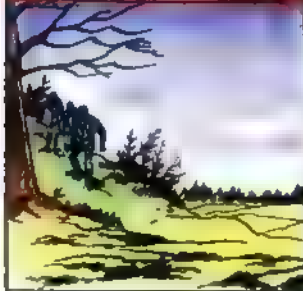
MISÈRE !... IL EST PLUS PRUDENT DE QUITTER MOMENTANÉMENT LE COUVERT DES ARBRES, POUR CONTINUER PAR CE CHAMP !



MAIS... MAIS !... IL COMMENCE À NEIGER... ON VERRA LA TRACÉ DE NOS PAS !



MAI JOUR SI DERNIERE
JASTE AVEC PRESLEY,
BIVELL ET JAHN &
3 EST PALAIS EN TEBRAIN
DECOUVERT...

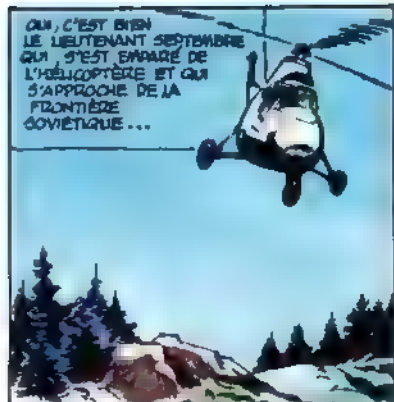


ET PENDANT CE TEMPS, EN FINLANDE,
A L'AERODROME D'IVARO...



ET PEU APRES, CHEZ LES AVIATEURS CANADIENS, HOTES DES FINLANDAIS





OH, C'EST BIEN
LE LIEUTENANT SEPTEMBRE
QUI S'EST ENFARÉ DE
L'HELICOPTERE ET QUI
S'APPROCHE DE LA
FRONTIÈRE SOVIÉTIQUE...



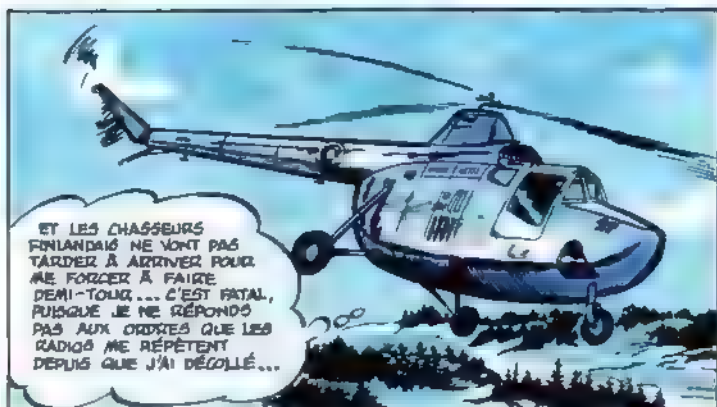
CRISPE, TENDU, IL ROULE DÉSPÉRÉMENT
LE GOL.

JE DOIS RETROUVER DAN!...
JE VAIS LONGER LA FRONTIÈRE
AUTANT QUE JE LE POURRAI...
MAIS JE NE LA FRANCHIRAI PAS...

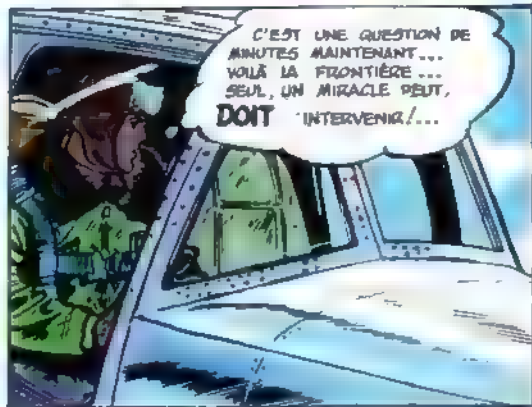


CAZ JE SAIS QUE LES RADARS
RUSSÉS ET FINLANDAIS M'ONT
DÉJÀ DÉPÊTÉ...

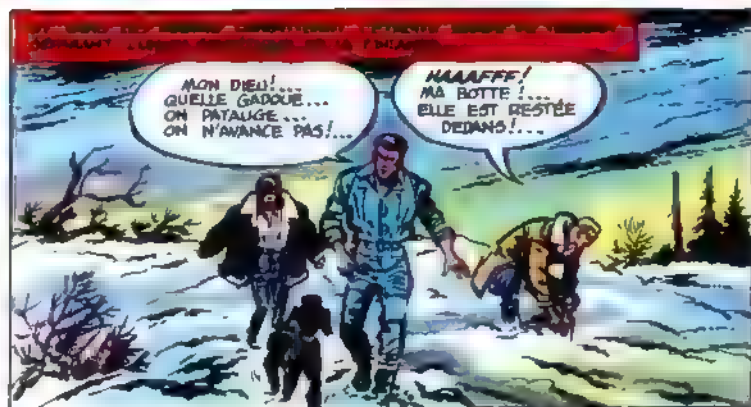
SI JE FRANCHIS LA FRONTIÈRE,
LES "MIG" SURVIENDRONT EN
UN ÉCLAIR POUR M'ABATTRE...



ET LES CHASSEURS
FINLANDAIS NE VONT PAS
TARDER À ARRIVER POUR
ME FORCER À FAIRE
DEMI-TOUR... C'EST FATAL,
PUISQUE JE NE RÉPONDS
PAS AUX ORDRES QUE LES
RADARS ME RÉPÈTENT
DEPUIS QUE J'AI DÉCOLLÉ...



C'EST UNE QUESTION DE
MINUTES MAINTENANT...
VOLA LA FRONTIÈRE...
SEUL, UN MIRACLE PEUT,
DOIT INTERVENIR!...

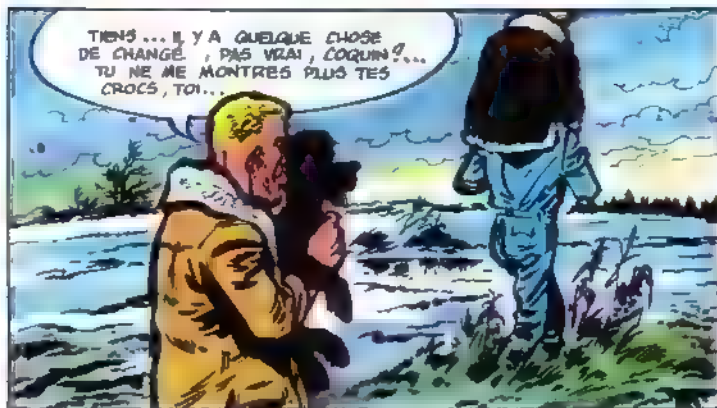


MON DIEU!...
QUELLE GADOUÈ...
ON PATAUGE...
ON N'AVANCE PAS!...

HAAAFFE!
MA BOTTE!...
ELLE EST RESTÉE
DÉDANS!...



TANT PIS! ABANDONNEZ-LA!...
PORTEZ COQUIN, IL VA S'ENLISER!...
TOI, PIERROT, GRIMPE SUR MES
ÉPAULES... NE PERDONS PAS
DE TEMPS...

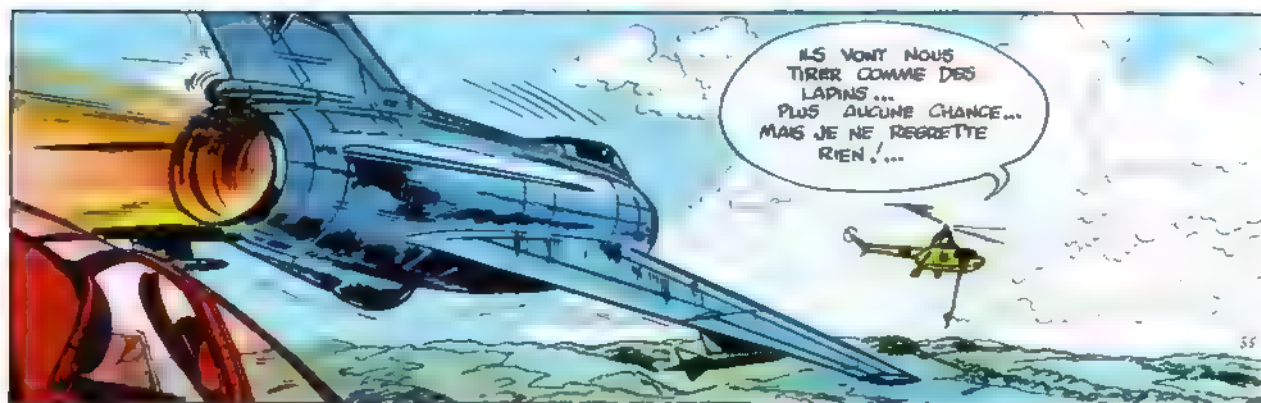
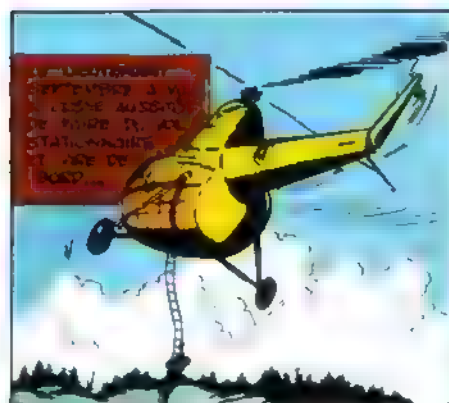
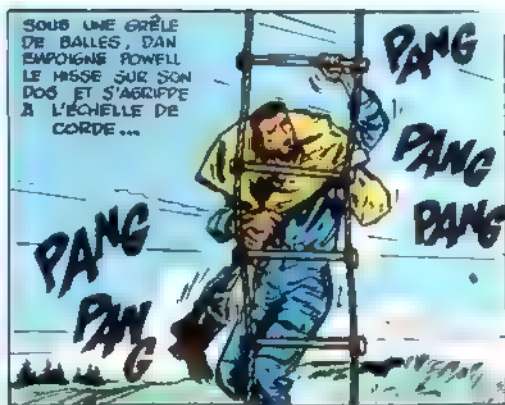


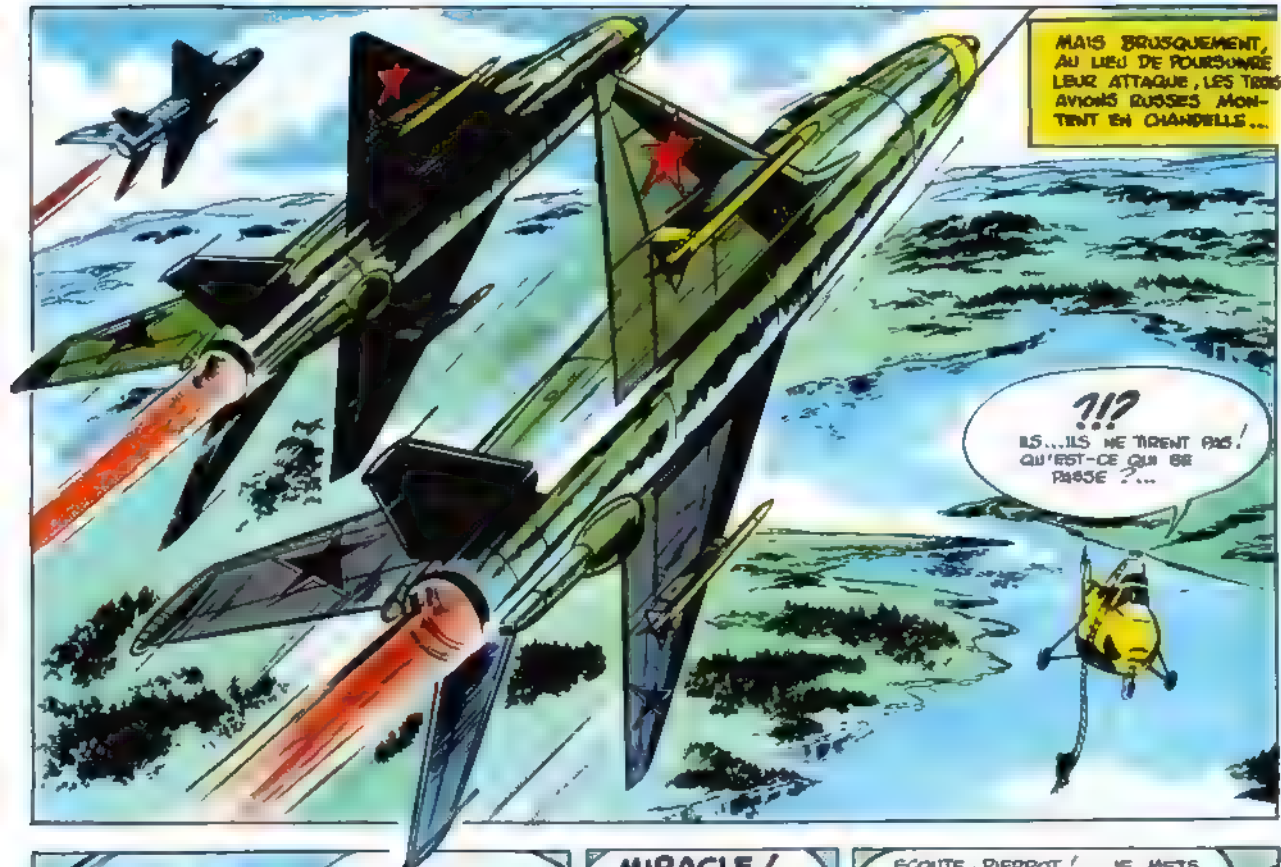
TIENS... IL Y A QUELQUE CHOSE
DE CHANGÉ, PAS VRAI, COQUIN?...
TU NE ME MONTRES PLUS TES
CROCS, TOI...



AAAAH!
LÀ!







MAIS BRUSQUEMENT,
AU LIEU DE POURSUIVRE
LEUR ATTAQUE, LES TROIS
AVIONS RUSSES MON-
TENT EN CHANDILLE...

!!?
IS... ILS NE TIRENT PAS !
QU'EST-CE QUI SE
PASSE ?...



COMMANDANT À
AILIERS ! DEMI-TOUR !
CAP SUR LA BASE...
NOUS NE POUVONS PLUS
INTERVENIR...
ILS ONT FRANCHI LA
FRONTIÈRE...



MIRACLE !...
J'AI COMPRIS !...
NOUS VENONS DE
PASSER LA LIGNE
FRONTIÈRE...
NOUS SOMMES EN
FINLANDE !

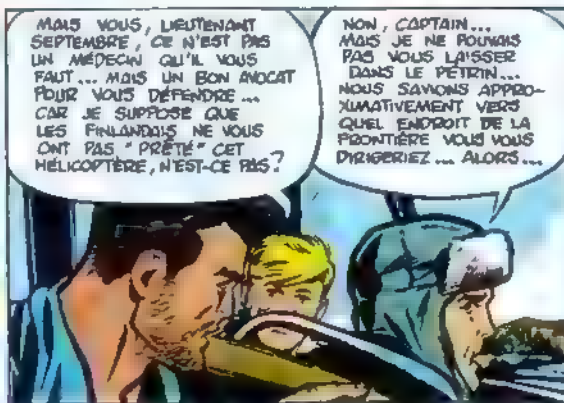


ÉCOUTE, PIERRROT !... JE METS
L'HÉLICOPTÈRE EN VOL STATION-
NAIRE... PRENDS MA PLACE
ET TIENS LES COMMANDES...
JE DESCENDS POUR AIDER
DAN À REMONTER...



AH, BON SANG !
J'ÉTAIS À BOUT
DE FORCE...
MERCI, MON VIEUX...

ET POWELL S'EN
TIRERA !... CE QU'IL
UN FAUT AU PLUS
VITE, C'EST UN
MÉDECIN...



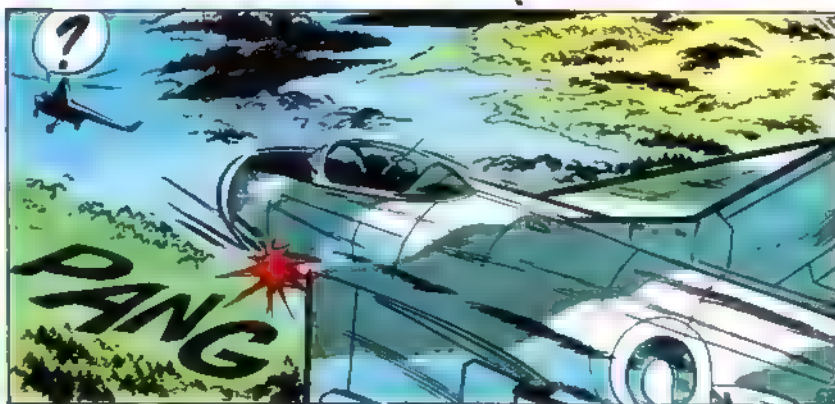
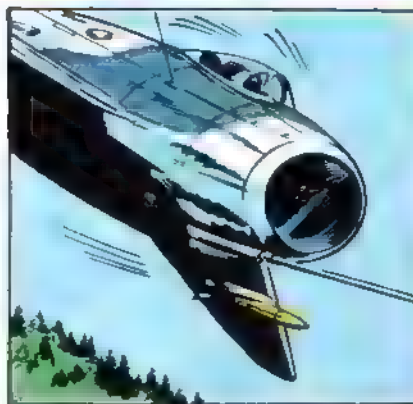
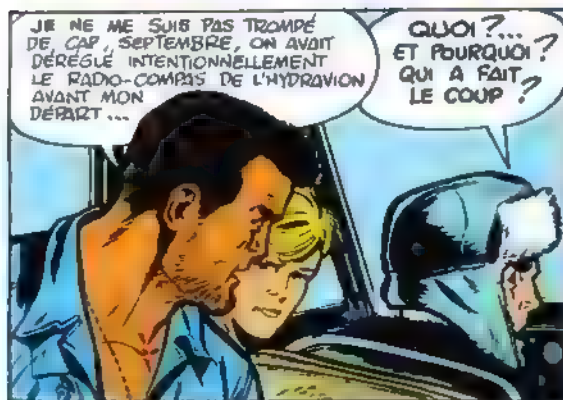
MAIS VOUS, LIEUTENANT
SEPTEMBRE, CE N'EST PAS
UN MÉDECIN QU'IL VOUS
FAUT... MAIS UN BON AVOCAT
POUR VOUS DÉFENDRE...
CAR JE SUPPOSE QUE
LES FINLANDAIS NE VOUS
ONT PAS "PRÊTÉ" CET
HÉLICOPTÈRE, N'EST-CE PAS ?

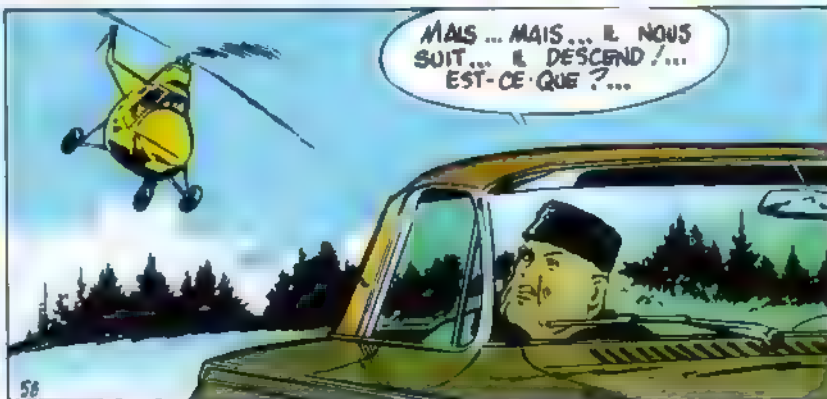
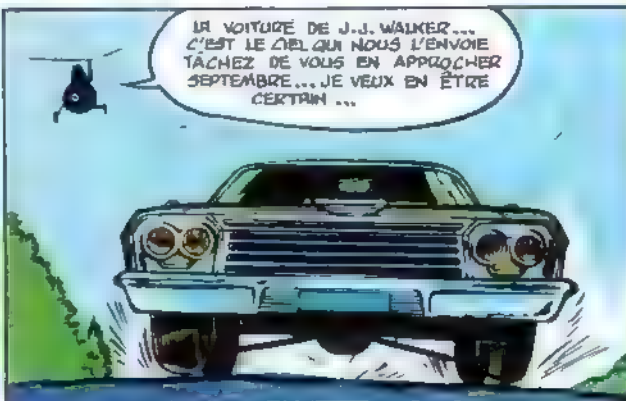
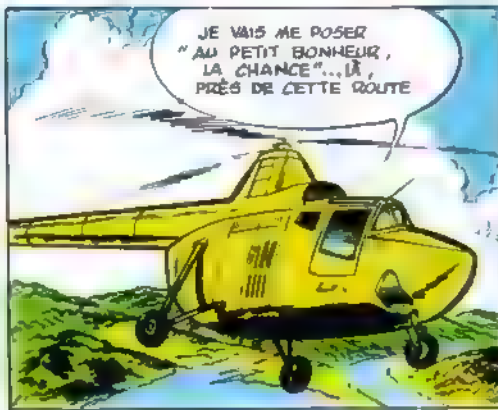
NON, CAPTAIN...
MAIS JE NE POUVAIS
PAS VOUS LAISSER
DANS LE PÉTRIN...
NOUS SAVONS APPRO-
XIMATIVEMENT VERS
QUEL ENDROIT DE LA
FRONTIÈRE VOUS VOUS
DIRIGERIEZ... ALORS...

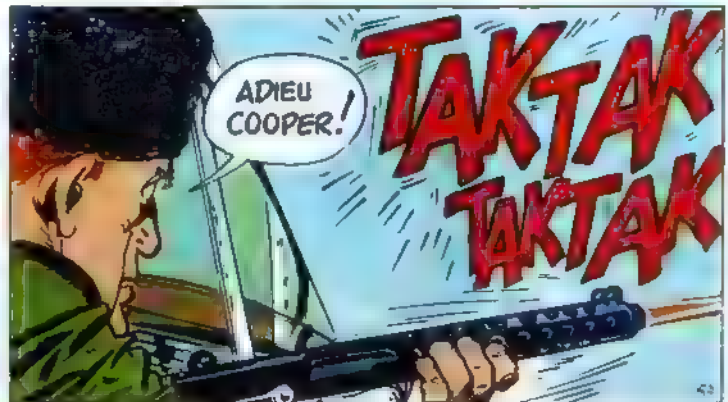
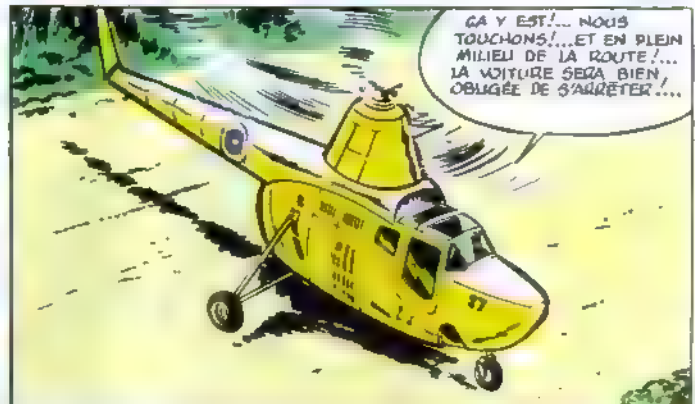
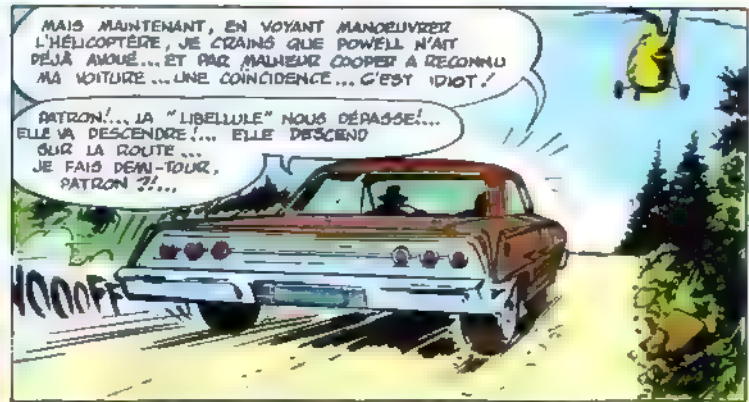
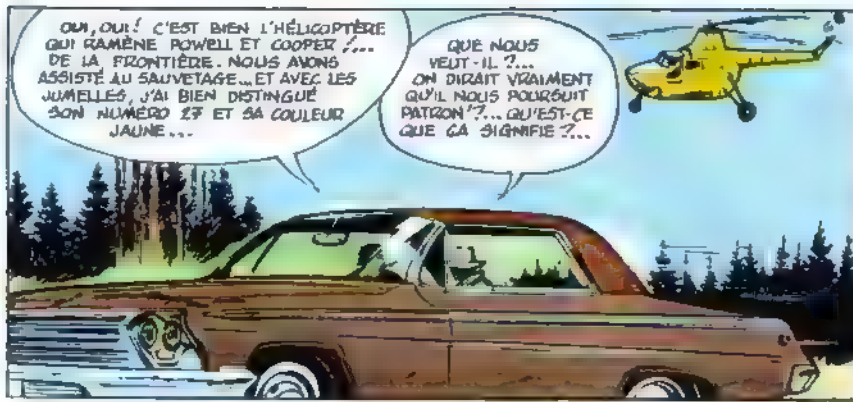


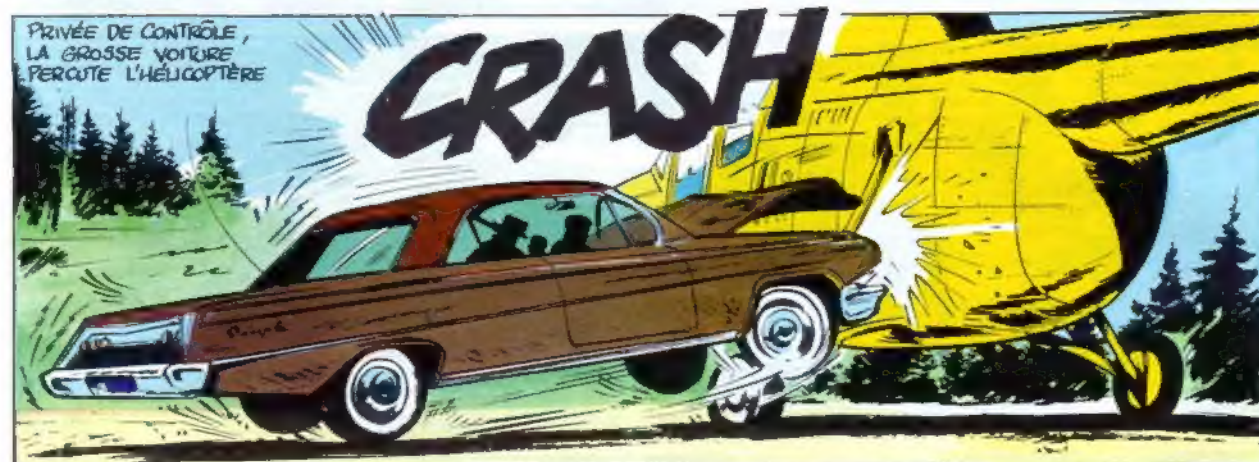
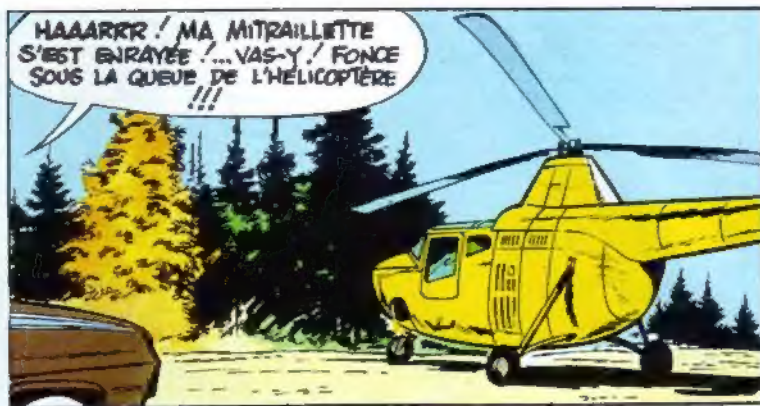
VOUS ÊTES VENU
SANS ORDRE, SEPTEMBRE
VOUS SAVEZ CE QUE
VOUS RISQUEZ ?...

OUI ! LE CONSEIL
DE GUERRE,
CAPTAIN...
CIGARETTE ?...













JE SOUPÇONNE PLUTÔT LE COLONEL, D'APPROUVER SECRÈTEMENT, SEPTEMBRE. D'AILLEURS, SOUS SON AIR BOURRU, IL CACHAIT MAL SA JUBILATION INTÉRIEURE



ET ROWELL ?... COMMENT VA-T-IL ?

IL S'EN TIRERA !... JE L'AI VU CE MATIN À L'HÔPITAL... IL EST DÉCIDÉ À REFAIRE SA VIE... IL A EN VUE UN PETIT BOULOT DE PHOTOGRAPHE...



IL REPARTIRA À ZÉRO LORSQU'IL SORTIRA DE PRISON... BIEN QUE JE SOIS PERSUADÉ QU'IL SERA CONDAMNÉ AVEC SURSIS...



... CAR, DANS SES AVEUX, J.J. WALKER A ALLÉGÉ AU MAXIMUM LE RÔLE DU CAMERAMAN REPENTI... JE LE LUI AI... HEM... "SUGGÉRÉ". D'UNE MANIÈRE TRÈS "PRESSANTE"...

MAIS, AU FAIT, CE J.J. WALKER POUR QUI TRAVAILLAIT-IL ?...



IL ESPIONNAIT POUR LE COMPTE D'UNE BANDE INTERNATIONALE QUI VENDAIT SES "PRISES" AU PLUS OFFRANT... ET JE N'AURAIS PAS ÉTÉ SURPRIS QUE WALKER PROPOSÂT AUX RUSSES D'ACHETER LES FILMS QUE NOUS AURIONS RAMENÉS...

DÉS ESPIONS MAÎTRES-CHANTEURS EN QUELQUE SORTE...



ALLONS, FINI TOUT ÇA !... J'AI ENVIE D'UNE DÉTENTE, D'UN DERNIER VOL SUR NOS "BACS" AVANT DE QUITTER LA FINLANDE QUI M'ACCOMPAGNE...

NOUS EN SOMMES TOUS, CAPITAINE !



UNE DEMI-HEURE PLUS TARD LES "TRIANGLE BLEU" DÉCHIRENT L'AIR LÉGER DU CIEL FINLANDAIS... UNE DERNIÈRE FOIS, DAN COOPER ET SES AILIERS SURVOLENT ET ADMIRENT L'IMMENSE DENTELLE DE LACS ET DE FORÊTS QUI SE DESSINE SOUS LES AILES DE LEURS RAPIDES COURSIERS...

**ADIEU FINLANDE
NÄKEMIIN, DAN COOPER**
(AU REVOIR, DAN COOPER)

FIN



**Connais-tu mes autres aventures ?
NON ?**

**Alors demande vite l'album que tu
préfères, et accompagne-moi la-haut !**

JE T'ATTENDS !!!

